

Unsere beliebtesten Prospekte jetzt auch online und in der Weekli-App

weekli
NIEDERRHEIN
NACHRICHTEN

NIEDERRHEIN NACHRICHTEN

Fahrschule VENO
Inh. Norbert Verhülsdonk
Schaltung, Automatik oder beides B197
Kardinal-Galen-Straße 1
Weeze · 0 28 37 / 66 49 49
Mo., Di., Do., Fr., 14.30-18.30 Uhr

1. WOCH

ZEITUNG FÜR KEVELAER UND WEEZE

MITTWOCH 4. JANUAR 2023

Nierspromenade und Niersbrücke im kleinen Kreis vorgestellt
Neues Herzstück des Weezer Ortskerns wird offiziell im Frühjahr eingeweiht. **Seite 2**

Rainer Weber ist neuer Sprecher der Bürgermeisterkonferenz
Uedemer Verwaltungschef übernimmt Amt von Christoph Gewers. **Seite 3**

Morgen wird ein Pontifikalrequiem für emeritierten Papst gehalten
Weihbischof Lohmann zelebriert Messe für Benedikt XVI. im Xantener Dom. **Seite 7**

STATISTIK
Weniger Kartoffeln in 2022 geerntet

Die nordrhein-westfälischen Landwirte haben bei der diesjährigen Kartoffelernte mit 1,80 Millionen Tonnen eine um 6,2 Prozent niedrigere Erntemenge eingefahren als 2021. Das war nach 2021 (1,92 Millionen Tonnen) und 2019 (1,89 Millionen Tonnen) das dritthöchste Ergebnis der letzten elf Jahre. Wie Information und Technik als Statistisches Landesamt anhand endgültiger Ergebnisse der „Besonderen Ernte- und Qualitätsermittlung“ mitteilt, war der Flächenenertrag mit 46,3 Tonnen je Hektar um 10,4 Prozent niedriger als ein Jahr zuvor. Die Anbaufläche für Kartoffeln war mit 38.900 Hektar um 4,6 Prozent größer als 2021. Ausschlaggebend für das geringere Erntergebnis waren die trockenen und heißen Witterungsverhältnisse während der Sommermonate. Die in diesem Jahr eingefahrene Kartoffelernte übertrifft aber die durchschnittliche Erntemenge der Jahre 2016 bis 2021 um 9,1 Prozent. Der Hektarertrag war um 2,0 Prozent niedriger und die Anbaufläche für Kartoffeln war um 11,3 Prozent größer als im Schnitt der letzten sechs Jahre. IT.NRW als Statistisches Landesamt erhebt und veröffentlicht zuverlässige und objektive Daten für das Bundesland NRW für mehr als 300 Statistiken auf gesetzlicher Grundlage. Dies ist dank der zuverlässigen Meldungen der Befragten möglich, die damit einen wichtigen Beitrag für eine informierte demokratische Gesellschaft leisten. Nur auf Basis aussagekräftiger statistischer Daten können Entscheidungen in Politik, Wirtschaft und Wissenschaft getroffen werden.
Quelle: IT.NRW

POLIZEI
61-Jähriger aus Kevelaer wird vermisst

Seit Silvester, 31. Dezember 2022, 11 Uhr, wird ein 61-jähriger Mann aus Kevelaer vermisst. Der 61-Jährige hatte seine Wohnung an der Willibrordstraße verlassen, um Besorgungen zu machen und kehrte bislang nicht zurück. Da er gesundheitliche Probleme hat, erstattete seine Ehefrau nun eine Vermisstenanzeige. Es gibt keine Hinweise auf seinen aktuellen Aufenthaltsort. Die polizeiliche Suche blieb bislang erfolglos. Der 61-jährige Vermisste ist 1,85 Meter groß und hat kurze, dunkelblonde Haare. Er ist mit auffälligen, roten Sportschuhen sowie einer dunklen Jacke bekleidet. Hinweise werden unter Telefon 02821/5040 oder Notruf 110 erbeten.

WETTER

Do. 11° 7°
Fr. 11° 7°

Mit mehr Tatkraft ins neue Jahr

Franca Cerutti betreibt einen der erfolgreichsten Psychologie-Podcasts

NIEDERRHEIN. Es gibt Themen, über die viele nicht gerne sprechen. Der Einblick in die eigene Gefühlswelt steht dabei wohl auf den vordersten Plätzen. Franca Cerutti aber bereitet diese Themen wöchentlich auf. In ihrem Podcast „Psychologie to go!“ redet die Psychologin und Psychotherapeutin jeden Sonntag über Ängste, Depressionen, Phobien, Süchte oder psychische Störungen. „Die Themen gehen mir nie aus“, sagt die Orsoyerin. Ihr Podcast steht im Bereich „Gesundheit und Fitness“ ganz oben. Innerhalb von vier Wochen verzeichnet Cerutti mehr als 1,5 Millionen Downloads – ein absoluter Top-Wert. Dabei hatte sie diesen Erfolg nie geplant. Eigentlich betreibt Cerutti seit zehn Jahren eine eigene Praxis für Psychotherapie in Orsoy. In ihrer alltäglichen Arbeit entstand die Idee zum Podcast. „Eine Patientin sagte zu mir, ob wir nicht die Sitzung einmal aufnehmen könnten, damit sie sich alles noch einmal anhören kann“, sagt Cerutti. Das ging selbstverständlich nicht, aber die Mutter dreier Söhne lies der Gedanke nicht los, etwas Nachhaltiges zu produzieren – zumal sich die Anfragen danach häuften. „Ich habe mir überlegt, dass ich die Gedanken einmal sortiert einspreche und zentrale Sachen, die für viele interessant sein könnten, herausstelle. Dann habe ich in den ersten Podcast-Folgen einfach in mein Smartphone gesprochen und diese zunächst unregelmäßig hochgeladen“, sagt Cerutti. Das war im Januar 2020 – noch vor Beginn der Coronavirus-Pandemie. Schnell stieg die Zahl der Zuhörer. „Damit hatte ich gar nicht gerechnet. Ich war ja zunächst ganz unbedarft daran gegangen“, sagt die 46-Jährige.



Wöchentlich spricht Franca Cerutti in ihrem Podcast „Psychologie to go!“ über psychologische Themen wie Ängste oder Stress im Alltag. Foto: privat

Cerutti. Sowohl die Arbeit in ihrer Praxis in Orsoy als auch der Podcast bereite ihr große Freude, auf Dauer sei aber beides in gleichen Teilen zu viel geworden. „Zu dieser Zeit habe ich aber die Anfrage eines großen Podcast-Vermarkters erhalten, ob ich mit ihnen zusammenarbeiten möchte. Das war für mich ein Signal, weiterzumachen“, sagt Cerutti. Sie reduzierte stattdessen ihre Arbeit in der Praxis und entschied sich, den Podcast so wie er war weiter zu betreiben.

Aufklären und Angst nehmen

Wann genau sie begriffen habe, dass der Podcast ein großer Erfolg werden würde, kann Cerutti gar nicht mehr sagen. „Ich bekam aber irgendwann immer mehr Zuschriften und Fragen von Hörern und auch Kooperationsangebote von Werbefirmen“, erläutert Cerutti. Ihr gehe es jedoch vor allem darum, Stigmata abzubauen und zu enttabuisieren. „Ich möchte die Menschen aufklären und die Angst nehmen. Sie sollen ehrlich mit sich umgehen und sich in Behandlung begeben, wenn sie eine benötigten“, sagt Cerutti. Das gelte genauso für Essstörungen als auch etwa für Depressionen oder Alkoholerkrankungen. Gleichzeitig macht Cerutti aber auch auf seltene Phobien aufmerksam, die selbst viele ihrer Kolleginnen und Kollegen gar nicht kennen. „Ich habe etwa einmal über eine Emetophobie gesprochen. Dabei haben Menschen Angst vor Erbrechen. Das greift bei ihnen so stark ins Leben ein, dass Frauen zum Beispiel nicht schwanger werden wollen, weil sie Angst haben, sich in der Schwangerschaft erbrechen zu müssen oder Betroffene Feste und Veranstaltungen meiden, bei denen sie auf alkoholisierte Personen treffen könnten, die sich erbrechen könnten“, verrät Cerutti. Das sei so eine Nischen-Phobie, dass vielen Betroffenen nicht einmal klar sei, dass sie an einer Phobie leiden und mit ihrer Angst nicht alleine sind. „Nach dem Podcast bekam ich einige Zuschriften von Betroffenen, die sich bei mir bedankt haben, dass ich darüber gesprochen habe, dass es so eine Phobie gibt und welche Auswirkungen sie haben kann. Zudem bekamen sie das Gefühl, dass sie damit doch nicht die Einzigen auf dieser Welt sind“, so Cerutti.

Die Orsoyerin beschäftigt sich in ihrem Podcast „Psychologie to go!“ aber auch mit alltäglichen Problemen – etwa mit Ängsten und Paniken, (übertriebenen) Perfektionismus, Stress im Alltag, emotionale Erpressung, Hochsensibilität, Demut und Dankbarkeit, das Leben mit Schmerzen oder Krisen und Ausnahmezuständen. Dabei spricht sie meistens alleine und gibt Tipps zur Bewältigung dieser Probleme, manchmal lädt sie sich aber auch Betroffene oder Experten ein. Auch ihr Mann Christian Weiss, ebenfalls Psychiater in Orsoy, ist regelmäßig Gast in ihrem Podcast. Inspirationen für Themen bekommt sie nicht nur von ihren Zuhörern oder Patienten aus ihrer Praxis, sondern auch aus dem eigenen Umfeld und dem Alltag.

Schlechte News ausblenden

Ebenso rät die Orsoyerin dazu, schlechte Nachrichten auch mal bewusst auszublenden und sich die guten Nachrichten anzusehen. Genauso solle aber auch die Selbstreflexion immer mal wieder in den Fokus rücken. „Es hilft enorm, die eigenen Gedanken auch mal zu extrahieren. Bei Ängsten muss man zum Beispiel immer unterschieden zwischen: Was ist (konstruktives) Nachdenken, und was ist (destruktives, sorgenvolles) Grübeln, das sich nur im Kreis dreht und Ängste entfacht? Wenn man sich in Ängste hineinsteigert, drehen sich die Gedanken ganz schnell im Kreis, ohne dass sie zu irgendetwas führen. Das muss man aber erkennen und sich dann die Frage stellen: Was kann ich ändern und was tut mir gut?“, erläutert Cerutti. Betroffene müssten dann versuchen, sich wieder auf das Machbare zu fokussieren – also auf alles, wo man tätig werden und aktiv werden kann, um die eigenen Selbstwirksamkeitsüberzeugung zu steigern. „Tatkraft anstatt Hilflosigkeit und Ohnmacht. Denn Letztere sind der Nährboden für depressive Stimmungslagen“, sagt Cerutti. Dabei könne etwa Meditation helfen. „Wir konzentrieren uns eigentlich alle sehr bewusst darauf, unseren Körper gesund zu halten. Wir putzen uns regelmäßig die Zähne, versuchen auf die Ernährung und ausreichend Bewegung zu achten und gehen zum Friseur. Aber wir konzentrieren uns oftmals eher darauf, was auf dem Kopf passiert, als auf das, was im Kopf passiert. Dabei ist die psychische Gesundheit mindestens genauso wichtig wie die physische Gesundheit“, sagt Cerutti.

Was will ich wirklich?

Einer ihrer Söhne, der gerade die Schule abgeschlossen hat und auf der Suche nach seiner Berufung im Leben war, brachte sie zum Beispiel auf die Fragestellung: „Was will ich wirklich?“ In dieser Podcast-Folge berichtet sie, dass ihr Sohn – genauso wie sie – exakt wisse, was er nicht machen wolle. „Und das ist auch gut so und überhaupt nicht schlimm“, sagt Cerutti. Es sei vielmehr sogar ein guter Anfang erstmal zu wissen, was man nicht wolle. In 45 Minuten erklärt die Psychologin und Psychotherapeutin auch, wie jeder durch vier Fragen Klarheit erhalten könne, wozu er im Leben bestimmt sei. Ihrem Sohn habe dies mittlerweile geholfen. „Er möchte nun Modedesign studieren und bereitet sich gerade mit Zeichen- und Mappenkurse auf sein Studium vor. Ich bin gespannt, wo ihn die Zukunft hinführen wird“, sagt Cerutti.

Ein neues Jahr bedeutet in gewisser Weise immer auch ein Neuanfang. Bei den guten Vorsätzen sollte man aber nicht zu weit denken, sagt die Expertin: „Viele stecken sich zu hohe Ziele. Dafür müssten sie quasi eine 180 Grad-Wende machen und sich von einem Tag auf den anderen zu einem anderen Menschen entwickeln. Das ist unrealistisch. Kleine Steps sind wesentlich wirkungsvoller.“ Sich jeden Tag um einen Prozentpunkt weiterzuentwickeln, bringe einen nach einem halben Jahr auch zu einem gewissen Ziel – das aber meist

nachhaltiger und realistischer gesetzt sei. Franca Cerutti vergleicht diese These mit einem Beispiel aus dem Buch „Atomic habits“ von James Clear, bei dem ein Flugzeug, das in Los Angeles in die Luft steigt, seine Richtung um 3,5 Grad verändert. „Das macht nur einen Meter aus. Die Passagiere merken davon gar nichts. Aber statt in New York wird dieses Flugzeug in Washington landen. Das ist schon ein großer Unterschied, obwohl es doch nur einer kleinen Veränderung bedarf.“

Schlechte News ausblenden

Ebenso rät die Orsoyerin dazu, schlechte Nachrichten auch mal bewusst auszublenden und sich die guten Nachrichten anzusehen. Genauso solle aber auch die Selbstreflexion immer mal wieder in den Fokus rücken. „Es hilft enorm, die eigenen Gedanken auch mal zu extrahieren. Bei Ängsten muss man zum Beispiel immer unterschieden zwischen: Was ist (konstruktives) Nachdenken, und was ist (destruktives, sorgenvolles) Grübeln, das sich nur im Kreis dreht und Ängste entfacht? Wenn man sich in Ängste hineinsteigert, drehen sich die Gedanken ganz schnell im Kreis, ohne dass sie zu irgendetwas führen. Das muss man aber erkennen und sich dann die Frage stellen: Was kann ich ändern und was tut mir gut?“, erläutert Cerutti. Betroffene müssten dann versuchen, sich wieder auf das Machbare zu fokussieren – also auf alles, wo man tätig werden und aktiv werden kann, um die eigenen Selbstwirksamkeitsüberzeugung zu steigern. „Tatkraft anstatt Hilflosigkeit und Ohnmacht. Denn Letztere sind der Nährboden für depressive Stimmungslagen“, sagt Cerutti. Dabei könne etwa Meditation helfen. „Wir konzentrieren uns eigentlich alle sehr bewusst darauf, unseren Körper gesund zu halten. Wir putzen uns regelmäßig die Zähne, versuchen auf die Ernährung und ausreichend Bewegung zu achten und gehen zum Friseur. Aber wir konzentrieren uns oftmals eher darauf, was auf dem Kopf passiert, als auf das, was im Kopf passiert. Dabei ist die psychische Gesundheit mindestens genauso wichtig wie die physische Gesundheit“, sagt Cerutti.

Was will ich wirklich?

Einer ihrer Söhne, der gerade die Schule abgeschlossen hat und auf der Suche nach seiner Berufung im Leben war, brachte sie zum Beispiel auf die Fragestellung: „Was will ich wirklich?“ In dieser Podcast-Folge berichtet sie, dass ihr Sohn – genauso wie sie – exakt wisse, was er nicht machen wolle. „Und das ist auch gut so und überhaupt nicht schlimm“, sagt Cerutti. Es sei vielmehr sogar ein guter Anfang erstmal zu wissen, was man nicht wolle. In 45 Minuten erklärt die Psychologin und Psychotherapeutin auch, wie jeder durch vier Fragen Klarheit erhalten könne, wozu er im Leben bestimmt sei. Ihrem Sohn habe dies mittlerweile geholfen. „Er möchte nun Modedesign studieren und bereitet sich gerade mit Zeichen- und Mappenkurse auf sein Studium vor. Ich bin gespannt, wo ihn die Zukunft hinführen wird“, sagt Cerutti.

Ein neues Jahr bedeutet in gewisser Weise immer auch ein Neuanfang. Bei den guten Vorsätzen sollte man aber nicht zu weit denken, sagt die Expertin: „Viele stecken sich zu hohe Ziele. Dafür müssten sie quasi eine 180 Grad-Wende machen und sich von einem Tag auf den anderen zu einem anderen Menschen entwickeln. Das ist unrealistisch. Kleine Steps sind wesentlich wirkungsvoller.“ Sich jeden Tag um einen Prozentpunkt weiterzuentwickeln, bringe einen nach einem halben Jahr auch zu einem gewissen Ziel – das aber meist



Cerutti und ihre Projekte

Franca Cerutti, Psychologin und Psychotherapeutin, hat ihre Wurzeln in Finnland (s. Foto). Im Frühjahr kommt ihr Buch „Psychologie to go! – Wie verrückt sind wir wirklich?“, indem sie über die drei verbreitetsten psychischen Erkrankungen Angststörungen, Depression, und Sucht aufklärt und Ratschläge gibt. Im April und Mai geht sie mit „Psychologie to go!“ auf Deutschlandtour. Auch weitere TV-Projekte sind in Planung.
Foto: Kahr

Prospekt jetzt digital.

Direkt mit dem Smartphone scannen

TOP Angebote – nur einen Klick entfernt:
Blättern Sie unseren aktuellen Prospekt auf dem Handy oder online unter baufuchs-vos.de. Verpassen Sie keinen Prospekt mehr und melden sich gleich für unseren Prospekt-Newsletter an.

BAUFUCHS VOS
DER IDEEN-BAUMARKT

ICH HAB DA EINE IDEE!
Geldern • Kevelaer

www.baufuchs-vos.de

Buchen Sie jetzt unseren Raum für Ihre Feierlichkeit

Mettwurst Thoenes

Partyservice

Filiale Goch von Donnerstag, 05.01.2023 bis Sonntag, 08.01.2023
Imbiss 2000 von Donnerstag, 05.01.2023 bis Samstag, 07.01.2023

- Hubertuspfanne vom Lummer** mit Spätzle p.P. 7,90 €
- Spargelschnitzel** mit Pommes p.P. 9,90 €
- Omas Specklappchen** mit Salzkartoffeln und Salat p.P. 7,90 €
- Geschnetzeltes Jägerart** mit Spätzle und Salat p.P. 7,90 €
- Spargelaufauf** Penne p.P. 6,90 €
- Penne** mit Brokkoli in Schinkensahnesauce p.P. 6,90 €
- Bohneneintopf** mit Knacker p.P. 6,90 €

www.mettwurst-thoenes.de

Niersbrücke und Promenade: Erste Begehung erfolgt

Letztes Großprojekt aus dem Integrierten Handlungskonzept

WEEZE. Kurz vor den Weihnachtsfeiertagen ließ sich Bürgermeister Georg Koenen die Chance nicht entgehen, einem kleinen Personenkreis bereits ein weiteres neues Herzstück des Weezer Ortskerns, die Nierspromenade und die Niersbrücke vorzustellen.

Im Jahr 2012 beschloss der damalige Rat der Gemeinde Weeze ein sogenanntes Integriertes Handlungskonzept zur Stärkung des Weezer Ortskerns. Hauptbestandteile des Konzeptes waren seinerzeit der Ausbau der Verbindung zwischen dem Alten Markt und dem Cyriakusplatz, der Bau des Bürgerhauses und die Erneuerung des Vittinghoff-Schell-Parks. Neben weiteren kleineren Maßnahmen war der Bau der Nierspromenade und der Niersbrücke das letzte Großprojekt aus dem Integrierten Handlungskonzept, dessen Umsetzung mit Landesmitteln von insgesamt über fünf Millionen Euro gefördert wurde. Die neue Promenade beginnt am Fährsteg. Dieser wurde an der Stelle der Einnümdung der Nierspromenade bis zur Einfahrt zum Fährpark im Rahmen der Maßnahme verkehrssicher umgestaltet. Die Promenade führt dann entlang der Niers bis zur Niersbrücke,



Bürgermeister Koenen und einige Gäste auf der Niersbrücke, die im Frühjahr offiziell eingeweiht werden soll.
NN-Foto: Gerhard Seybert

die den Ortskern mit dem Tierpark verbindet. In Teilbereichen führt die Promenade über Stege, die in die Niers hineinragen. So wird die Niers ein Stück näher in den Ort geholt und für die Menschen erfahrbarer gemacht. Sitz-

möglichkeiten sowie der direkte Blick auf Haus Hertefeld und den großen Gartenbereich laden zum Verweilen ein. Die Niersbrücke führt über eine große Steganlage direkt in den Tierpark. Die Brücke ist auch direkt

an die Loestraße angebunden, so dass man vom Tierpark auch direkt die beiden zentralen Plätze der Gemeinde erreichen kann. Für diese Verbindung wurde der ehemals vorhandene Sandfang an der Loestraße zurückgebaut

und durch eine moderne unterirdische Lamellenkläranlage ersetzt. Baubeginn für die Nierspromenade war bereits am 1. Oktober 2021. Die Gesamtkosten für das Projekt liegen bei knapp 2,5 Millionen Euro. Nach dem Bau des Lamellenklärs wurden die Promenade mit den Stegen sowie die Kanuanlegestelle hergerichtet. Im Oktober wurde dann die neue Niersbrücke mit dem Autokran in ihre finale Position gehoben. Die Holzbogenbrücke ist circa 20 Meter lang und hat ein Gesamtgewicht von 16,5 Tonnen. Für den Holzbohlenbelag wurde Eichenholz verwendet. Für die gesamte Brücke inklusive der Stege wurden 65 Kubikmeter Holz verbaut. Zwischenzeitlich wurde der Fährsteg verkehrssicherer umgestaltet.

Im Frühjahr soll die offizielle Einweihung der gesamten Promenade stattfinden, die künftigen Ortskern und den Freizeitbereich am Tierpark noch besser miteinander verbinden wird. Bürgermeister Koenen: „Ich hoffe und gehe davon aus, dass Promenade und Brücke ein Highlight für den abendlichen Spaziergang der Weezer und für die Nutzung durch Besucher und Gäste der Gemeinde darstellen werden.“

OPWIS

SCHROTTPLATZ • WERTSTOFFANNAHME

- Auszahlung für Metalle und Schrotte in bar!
- Nach Absprache auch Abholung möglich.
- Kostenlose Annahme von Kartonagen, Papier und Pappe

Mo.- Fr. 8 - 12 & 13.30 - 16.30 Uhr, Sa. 8 - 11 Uhr
Tel. 02832 - 930 11 82 • Ossenpaß 5 • 47623 Kevelaer

Niederrhein Kälte | Niederrhein Wärme

Wir sorgen für angenehmes Raumklima !!!!

- Förderung von energieeffizienten Klimaanlagen und Wärmepumpen durch BAFA oder KfW.
- BAFA- und KfW-geförderte Wärmepumpen

Wir beraten Sie gerne, über

- zugluftfreie Raumkühlung
- viren-, bakterien- und pollenfreie Luft
- App- und Sprachsteuerung
- Förderung von Klimaanlagen und Wärmepumpen

Niederrhein Kälte / Niederrhein Wärme
Alpener Str. 34 • 47665 Sonsbeck • Telefon: 0 28 38 / 989 66 11
info@niederrhein-kaelte.de • info@niederrhein-waerme.com

Zeitung nicht erhalten?

Die NN-Logistik ist die zweitbeste Zeitungslogistik der bundesweiten Anzeigenblattbranche und stellt das jährlich durch die GPZ-Prüfung unter Beweis. Dennoch sind fehlende Zeitungen in den Briefkästen der NN-Leser nicht zu 100% auszuschließen.

Woran das liegt und wie die NN-Logistik eine qualitativ hochwertige Zustellung Woche für Woche gewährleistet, erklärt Vertriebsleiterin Heike Haupt nun in dem Video und bittet Leser sich bei fehlender Zeitung gerne unter **02831/97770-688** oder per Mail an info@nn-logistik.de zu melden.

Zum Video:

Polizeiliche Zusammenarbeit ist wichtiger denn je

Bundestagsabgeordneter Stefan Rouenhoff im Austausch

KREIS KLEVE. Der Bundestagsabgeordnete Stefan Rouenhoff (CDU) traf nun die Präsidentin der Bundespolizeidirektion Sankt Augustin Barbara Heuser sowie den Leiter der Bundespolizeiinspektion Kleve Polizeipräsident Christian Neubert und den stellvertretenden Inspektionsleiter Polizeirat Dr. Lukas Raabe zum Austausch in der Bundespolizeiinspektion Kleve an der Emmericher Straße.

Gegenstand des Austauschs waren unter anderem die illegale Migration, der Schmuggel von Geld und Rauschgift, die Geldautomatensprengungen in der deutsch-niederländischen Grenzregion sowie die Zusammenarbeit der deutschen und



Polizeipräsident Christian Neubert, Polizeipräsidentin Barbara Heuser, Bundestagsabgeordneter Stefan Rouenhoff und Polizeirat Dr. Lukas Raabe (v. l.) trafen sich in Kleve zum Austausch.
Foto: Bundespolizeiinspektion Kleve

niederländischen Behörden bei der Strafverfolgung.

Rouenhoff: „Die Mitarbeiter der Bundespolizeiinspektion in Kleve leisten einen wichtigen Beitrag zu mehr Sicherheit in der Grenzregion. Auch vor diesem Hintergrund war es richtig, die Bundespolizei in den vergangenen Jahren mit zusätzlichem Personal auszustatten. Die Bundespolizei arbeitet schon heute eng mit der Koninklijke Marechaussee (KMAR) der Niederlande zusammen. Angesichts einer immer komplexer werdenden Welt, in der die Kriminalität schon längst nicht mehr vor nationalen Grenzen Halt macht, kommt der grenzüberschreitenden polizeilichen Zusammenarbeit eine noch größere Bedeu-

tung zu. Das zeigen auch die jüngsten Automatenprengungen im Kreis Kleve.“ Die Bundespolizeiinspektion Kleve ist für die Landkreise Borken, Kleve, Viersen und Wesel (Regierungsbezirk Münster und Düsseldorf) zuständig. Ihr Aufgabenbereich umfasst die Kontrolle der Binnengrenze zu den Niederlanden und der internationalen Wasserstraße Rhein auf einer Länge von 282 Kilometern. Darüber hinaus werden am Flughafen Weeze binnen- und außengrenzpolizeiliche Aufgaben wahrgenommen. Im bahnpolizeilichen Aufgabenbereich ist die Bundespolizeiinspektion Kleve für circa 300 Streckenkilometer mit 38 Bahnhöfen/Haltepunkten zuständig.

INVENTUR SONDERVERKAUF

FLIESEN

im Großhandel Goch
Weezer Str.37
ab 09. Januar, 8.00 Uhr



- 47574 Goch Weezer Str. 65b Tel. 02823/8930
- 47533 Kleve Flutstraße 53-61 Tel. 02821/5910
- 46446 Emmerich Albert-Einstein-Str. 5 Tel. 02822/931960
- 46519 Alpen Bönninger Str. 102 Tel. 02802/830
- 47638 Straelen Annastr. 89 - 103 Tel. 02834/9410
- 47608 Geldern Martinstr. 71 Tel. 02831/93530
- 41749 Viersen Feldstraße 12 Tel. 02162/436690
- 47441 Moers Dr.-Berns-Straße 41 Tel. 02841/18010

SWERTZ bauzentrum
www.swertz-bauzentrum.de

Finanzamt hilft Bürgern bei Feststellungserklärung

Die Abgabefrist endet am 31. Januar 2023

KREIS KLEVE. Rund 6,7 Millionen Grundstücke und Betriebe der Land- und Forstwirtschaft in Nordrhein-Westfalen müssen aufgrund der Grundsteuerreform neu bewertet werden. Dies geht zurück auf ein Urteil des Bundesverfassungsgerichts, das die bisherige Bemessungsgrundlage für die Grundsteuer für verfassungswidrig erklärt hat. Bisher sind landesweit bereits rund 2,85 Millionen Feststellungserklärungen bei den nordrhein-westfälischen Finanzämtern eingegangen.

Dies entspricht rund 43 Prozent der benötigten Erklärungen. „Im Finanzamt Kleve wurden bisher 37.600 Erklärungen abgegeben, rund 46 Prozent.“, erklärt Achim Eder, Leiter des Finanzamtes Kleve. „Wir appellieren an alle EigentümerInnen, die ihre Feststellungserklärung noch nicht abgegeben haben, dies jetzt zu tun. Die Abgabefrist endet am 31. Januar 2023.“

Die Finanzämter bearbeiten die Feststellungserklärungen grundsätzlich entsprechend des Eingangs und versenden den Grundsteuerwert- sowie den Grundsteuermessbescheid an die EigentümerInnen. Der errechnete Grundsteuerwert hat insofern noch keine Aussagekraft über die zu zahlende Grundsteuer. Die Kommunen setzen ab 2024 zunächst die neuen Hebesätze fest und berechnen mit diesen die zu zahlende Grundsteuer. Informationen zum Ablauf nach Abgabe der Feststellungserklärung und zum Inhalt der einzelnen Bescheide stehen auf www.grundsteuer.nrw.de zur Verfügung.

abrufen, der bereits den Großteil der Daten enthält, die für die Feststellungserklärung benötigt werden.

Grundsteuer-Hotline

Für individuelle Rückfragen zur Grundsteuerreform ist das Finanzamt Kleve unter Telefon 02821/803-1959 (Mo.-Fr. 9 bis 18 Uhr) erreichbar. „Unsere Hotline ist bestens informiert und hilft Ihnen gerne weiter“, so der Vorsteher des Finanzamtes Kleve. „Die KollegInnen an der Hotline leisten hervorragende Arbeit und unterstützen, wo sie können. Die meisten Anliegen können wir bereits am Telefon klären.“

Digital abgeben mit ELSTER

Die Abgabe der Feststellungserklärung ist über das Online-Finanzamt ELSTER unter www.elster.de möglich. ELSTER bietet viele Vorteile: Die Erklärung kann sicher, kostenlos und ganz ohne Papier beim zuständigen Finanzamt abgegeben werden. Außerdem unterstützt ELSTER mit Hinweisen und Hilfetexten beim Ausfüllen der Erklärung und überprüft über die digitale Endkontrolle die fertige Erklärung auf Vollständigkeit und Plausibilität. Die Abgabe der Feststellungserklärung kann auch über den ELSTER-Zugang von nahen Angehörigen erfolgen. „Besitz beispielsweise Ihrer Tochter ein Benutzerkonto, können Sie dieses mitnutzen. Auch, wenn Ihre Tochter bereits die eigene Feststellungserklärung über dieses Konto abgegeben hat“, ergänzt der Vorsteher.



Rainer Weber ist neuer Sprecher

Knapp eine Woche, nachdem der bisherige Sprecher der Konferenz der Bürgermeisterin und Bürgermeister im Kreis Kleve, Christoph Gerwers, sein Amt als Landrat angetreten hat, wählte die Konferenz ihren dienstältesten mit den aktuellen Fragen zur Unterbringung und Versorgung der Vertriebenen und Flüchtlinge. Hierzu hatte sich die Konferenz schon vor einigen Wochen an die zuständige Landesministerin Josefine Paul gewandt. Unzufrieden zeigten sich die Bürgermeisterin und Bürgermeister mit dem RE10 Niers-Express. Auch nach der technischen Auf-

rüstung der Strecke kommt es immer wieder zu Verspätungen und Ausfällen. Die Konferenz will sich deshalb zu Beginn des neuen Jahres mit Verantwortlichen der Rhein-Ruhr-Bahn zu einem Krisengespräch treffen. Weitere Themen der Konferenz waren die Auswirkungen und Folgen des Klimawandels, der Ukraine-Krise für die Städte und Gemeinden im Kreis Kleve sowie die Fortschreibung des Nahverkehrsplanes. Themen, die die Bürgermeisterin und Bürgermeister auch 2023 intensiv beschäftigen werden. Foto: privat

gehen somit die Vermittlungszahlen aus dem Monat August 2022 ein. Im August konnten 302 Personen in eine sozialversicherungspflichtige Tätigkeit vermittelt werden. Weitere 77 Menschen arbeiten nun in einem Minijob. Im November 2022 wurde zur Erfüllung des gesamten Aufgabenspektrums des SGB II ein Betrag in Höhe von rund 9,9 Millionen Euro aufgewendet. Auf den Kreis Kleve und die Kommunen entfielen hiervon etwa 1,25 Millionen Euro für die Kosten der Unterkunft. Bisher lagen die finanziellen Aufwendungen im Jahr 2022 (Januar bis November) bei insgesamt rund 102 Millionen Euro.

Bedarfsgemeinschaften: Zahl erneut leicht gestiegen

Kreis Kleve: Jobcenter legt Dezember-Statistik zur Grundsicherung vor

KREIS KLEVE. Im Kreis Kleve leben derzeit 14.236 Menschen in 7.728 so genannten SGB-II-Bedarfsgemeinschaften. Die Zahl der Menschen, die diese Transferleistungen erhalten, ist seit dem Sommer kontinuierlich gestiegen (Mai 2022: 12.628 Personen).

Grund dafür ist, dass ukrainische Kriegsgeflüchtete seit Juni 2022 nach und nach ins SGB II wechseln und damit Leistungen aus der Grundsicherung für Arbeitssuchende erhalten. 10.343 der aktuell betroffenen Menschen sind erwerbsfähige Leistungsberechtigte – bei den verbleibenden 3.893 Sozialgeldempfängern handelt es sich in der Regel um Kinder. Mehr als die

Halfte der erwerbsfähigen Leistungsberechtigten im Kreis Kleve befindet sich in der mittleren Altersgruppe von 25 bis 49 Jahren. Der Frauenanteil liegt in dieser Altersgruppe bei 55,6 Prozent. Von 100 Einwohnerinnen und Einwohnern im Kreisgebiet befinden sich etwa 5,2 im SGB-II-Leistungsbezug. Im überregionalen Vergleich liegt der Wert bundesweit bei 6,8 und landesweit bei 9. In den Nachbarkreisen liegt diese Quote in Wesel bei 7,3, in Viersen bei 5,9 und in Borken bei 4,5.

Die Zahlen der Vermittlungen des Jobcenters Kreis Kleve mit einer dreimonatigen Wartezeit erfasst. In die Dezember-Statistik

Unterstützungsangebote

Die digitale Info-Plattform der Finanzverwaltung www.grundsteuer.nrw.de unterstützt EigentümerInnen bei der Erstellung der Feststellungserklärung. „Wir haben Erklär-Videos mit praktischen Hinweisen für die Abgabe mit ELSTER erstellt“, so Eder. „Die ausführlichen Klick-für-Klick-Anleitungen führen Schritt für Schritt durch die Eingabefelder in ELSTER und die Check-Listen liefern eine Übersicht der benötigten Daten und Hinweise und wo diese zu finden sind.“ Außerdem steht ein FAQ mit Antworten auf die häufigsten Fragen zur Verfügung. Auch das Grundsteuerportal (Geodatenportal), über das wichtige Informationen zum Flurstück, wie die Gemarkung, der Bodenrichtwert und das Grundbuchblatt abgerufen werden können, ist dort zu finden. EigentümerInnen können dort den sogenannten Sachdatenausgang zu ihrem Flurstück

Abgabemöglichkeiten

Möglichkeiten der Abgabe: Vordrucke einfach online ausfüllen und abschicken mit ELSTER: www.elster.de; Elektronisch abgeben über andere Software-Anbieter. Wenn die Online-Abgabe nicht möglich ist: Papier-Vordrucke ausfüllen und abgeben: Papier-Vordrucke gibt es beim Finanzamt.

Unterstützungsangebote

Ausführliche Informationen, Check-Listen, Ausfüllanleitungen für ELSTER und Erklär-Videos über Grundsteuerportal: www.grundsteuer.nrw.de; Erklär-Videos auf YouTube: www.youtube.com/c/FinanzverwaltungNRW. Die Grundsteuer-Hotline ist unter Telefon 02821-803-1959 (Montag bis Freitag von 9 bis 18 Uhr) erreichbar. Grundsteuerportal (Geodatenportal): www.grundsteuer-geodaten.nrw.de

PARTYSERVICE

Inh. Daniel Bos • Wember Straße 70
Kevelaer • Telefon 02832/6665

Am Freitag wieder

Gebratene Haxen pro Stück 3,90 €

Nur auf Vorbestellung unter Tel. 66 65 oder per E-Mail
– Abholung im Pfeffergrill.

Grillfleisch ganzjährig auf Vorbestellung
Landmetzgerei-Kevelaer@gmx.de

Bewachung von Betrieben
Bewachung von Behörden
Videoüberwachung
Pfortnerdienste · Funkstreife
Alarmanforderungen
Digitale Videoüberwachung

Wachdienst Gelderland
(02831) 30 79
Seit über 50 Jahren
Zweckung Objektschutz

www.wachdienstgelderland.de

CURRYQ

Unser Mittagstisch vom 4.1. - 10.1.2023

MI	04.01.	SPIESSBRATEN mit leichter Zwiebelsauce, Salzkartoffeln, Rahmspitzkohl	Port. 8,90
DO	05.01.	PFEFFERRAHRMSCHNITZEL mit Kroketten und gemischtem Salat	Port. 9,50
FR	06.01.	KÖNIGSBERGER KLOPSE Salzkartoffeln, Blattsalat	Port. 8,50
SA	07.01.	ERBSENSUPPE mit Knackwürstchen oder Kochmettwurstchen	Port. 5,90
SO	08.01.	RINDERSCHMORBRATEN mit Kartoffelklößen und Apfelsirup	Port. 9,90
MO	09.01.	HAUSGEMACHTE FRIKADELLE mit Jus, Stampfkartoffeln und Porreegemüse	Port. 8,50
DI	10.01.	TAFELSPITZ mit Meerrettichsauce, Petersilienkartoffeln und Gurkensalat	Port. 9,90

Kennen Sie schon unsere unfassbar leckeren Burger?

Q-Burger 5,90 € | Crispy-Chicken-Burger 5,90 €
Veggie-Burger 5,90 €

Hauptstraße 51 · 47623 Kevelaer · Tel. 02832/9799477
Öffnungszeiten: Mo. geschlossen · Di. - So. 11.30 - 20.00 Uhr

GOLDHAUS JUWELIER www.goldhaus-juwelier.de
GOLD- und EDELMETALLANKAUF

SOFORT BARGELD

- Altgold
- Silber
- Bruchgold
- Silberschmuck
- Goldmünzen
- Silberbesteck
- Goldbarren
- Versilbertes Besteck
- Goldschmuck
- Zinn
- Zahngold
- Bernstein
- Golduhren
- Koralle
- Platin
- Markenuhren

Kevelaer · Hauptstr. 59 · Tel. 02832 925 71 26

Lager Sonderverkauf

Leuchten & Lampen

jeden 1. Samstag im Monat von 9-17 Uhr

bis zu 80% reduziert

Birtener Ring 5, 46509 Xanten-Birten
Telefon 0 28 02 / 59 87 91

Wir wünschen allen unseren Kunden ein frohes und gesundes neues Jahr!

Großer Inventurabverkauf!

Sonntag, 08.01. Schautag 11-17 Uhr*

Alle Schnäppchen sofort und frei Haus lieferbar! (außer Tische und Kleinteile)

TRAUM POLSTER

Modell Rasa - Microfaser
mit Sitzvorschub motorisch im 2-Sitzer
~~2.298,- EUR~~ **1.495,- EUR**

Modell Bendigo
Longchair XXL, 2,5-Sitzer m. Sitziefenverst.
~~2.898,- EUR~~ **1.795,- EUR**

Till Boxspringbett
180 x 200 cm Velour grau
~~1.798,- EUR~~ **1.298,- EUR**

Modell Toni Stoffbezug
Wohnlandsch. mit Bett und Bettkasten
~~2.870,- EUR~~ **1.798,- EUR**

Glastisch Kombilibt 125 x 75 cm
höhenverstellbar/ausziehbar
~~1.498,- EUR~~ **898,- EUR**

Modell Holmes (Microf.)
Rundecke inkl. Sessel - Rücken echt
~~2.069,- EUR~~ **1.498,- EUR**

Ergo-Step Plus (Bezug: Olympia clean - Stoff)
2-Motoren + Aufstehhilfe
~~2.148,- EUR~~ **1.495,- EUR**

Modell MR 260 2-Sitzer, beide motorisch verstellbar, inkl. Kopfteilverst.
~~2.698,- EUR~~ **1.695,- EUR**

Größe Large verstellbar mit Armlehnen
~~1.898,- EUR~~ **1.198,- EUR**

Modell Malmø (Leder-grau blau) manuell verstellbar mit Gasdruckfeder
~~1.898,- EUR~~ **1.198,- EUR**

Für jede Größe das richtige Maß!

ER 02 (Bezug: Twist anthrazit - Stoff)
Manuell verstellbar mit Gasdruckfeder
~~1.698,- EUR~~ **1.095,- EUR**

Größe small verstellbar mit Körperdruck
~~1.798,- EUR~~ **698,- EUR**

in vielen verschiedenen Ausführungen, Modellen und Bezügen

ab 998,-

2-motorig mit Aufstehhilfe in 3 Farben, Leder solange der Vorrat reicht!

1.298,-

Sofort lieferbar

Über 450 aktuelle Modelle international führender Qualitätshersteller • Größte TV- und Relaxsessel-Ausstellung im Umkreis von 150 km • Aggressive Großanbieter-Preise auf alles! Lieferung/Montage frei Haus. Individuelle Planung nur durch ausgebildete Polstermöbel-Fachberater, die kompetent auf Ihre persönlichen Wünsche und Ansprüche eingehen • Bei uns „ist der Kunde König“ — wir freuen uns auf Sie!

Erikenweg 16 • 47574 Goch-Pfalzdorf • Tel. 02823/41 92 450

Montags - Freitags 10.00 - 19.00 Uhr
Samstags 10.00 - 16.00 Uhr
Sonntags 11.00 - 17.00 Uhr (freie Schau) *keine Beratung, kein Verkauf

Wir liefern frei Haus!

außer Tische und Kleinteile!

Alle Modelle individuell planbar!

www.traumpolster.de

Oft erfolgreich: Einspruch gegen den Steuerbescheid

Tipps vom Bundesverband Lohnsteuerhilfevereine (BVL)

NIEDERRHEIN. Endlich ist der Steuerbescheid in der Post. Doch das Schreiben sollte nicht vorzeitig abgelegt werden – auch nicht, wenn es eine Steuererstattung gibt. Es ist wichtig, den Bescheid binnen eines Monats auf Herz und Nieren zu prüfen. „Nur wer innerhalb der Monatsfrist Einspruch einlegt, kann teure Fehler noch ausbügeln“, sagt Jana Bauer vom Bundesverband Lohnsteuerhilfevereine (BVL).

Eine gründliche Prüfung des Steuerbescheids ist nötig, das belegt die aktuelle Statistik des Bundesministeriums der Finanzen (BMF): Von den im letzten Jahr über 5,6 Millionen bearbeiteten Einsprüchen wurden knapp drei Millionen 2021 erledigt. 63,4 Prozent der Einsprüche waren erfolgreich, rund 16 Prozent der Einsprüche hatten keinen oder zumindest teilweise keinen Erfolg. Zunächst sollten Steuerpflichtige Punkt für Punkt vergleichen, ob das Finanzamt alle Ausgaben anerkannt hat, die sie in ihrer Steuererklärung geltend gemacht haben. Würden beispielsweise die mit dem Job zusammenhängenden Kosten in der richtigen Höhe berücksichtigt? Gehen Spenden und Kinderbetreuungskosten ab? Würden die neuen Behinderten- und Pflegepauschbeträge korrekt abgezogen? Sind sämtliche Altersvorsorgebeiträge berücksichtigt? „Würden Posten zu Unrecht gekürzt oder gar gestrichen, sollte das nicht ohne Weiteres hingenommen werden“, rät Jana Bauer. „Steuerpflichtige sollten schnellstens dagegen schriftlich Einspruch bei ihrem Finanzamt einlegen“. Übrigens: Ist der Fehler offensichtlich, dann genügt in

der Regel ein einfacher „Antrag auf schlichte Änderung“ per Anruf, E-Mail oder Brief. Das geht meist schnell und unkompliziert. Steuerpflichtige sollten immer zuerst prüfen, ob in der strittigen Frage schon ein Verfahren bei einem obersten Gericht – also beim Bundesfinanzhof, Bundesverfassungsgericht oder beim Europäischen Gerichtshof – anhängig ist. „Darauf können sie sich in ihrem Einspruch berufen“, erklärt Bauer. „So klinken sie sich ohne viel Aufwand in das Musterverfahren ein“. Der Vorteil: Geht der Prozess zugunsten des Klägers aus, gewinnen sie mit. Im Einspruch ist dann nur auf das anhängige Musterverfahren zu verweisen. Zugleich wird das Ruhen des Einspruchsverfahrens bis zur gerichtlichen Entscheidung beantragt. Dann bleibt der Punkt im Steuerbescheid bis zur Entscheidung offen. Mit einem Einspruch lassen sich auch nachträglich Posten abrechnen, die in der Steuererklärung vergessen wurden, wie zum Beispiel für haushaltsnahe Dienstleistungen aus der Nebenkostenabrechnung der Wohnung oder freiwillig gezahlte Beiträge in die Rentenkasse. Auch eigene Fehler lassen sich mit dem Einspruch korrigieren. Der Einspruch muss innerhalb eines Monats, nach dem der Steuerbescheid in Post war, schriftlich beim jeweils zuständigen Finanzamt eingehen. Das kann auch elektronisch über das Elster-Online-Portal oder per E-Mail erfolgen.

Kommt der Steuerbescheid – wie üblich – mit der Post, gilt er am dritten Tag als bekannt gegeben. Ist der Bescheid zum Beispiel vom 11. November 2022 datiert, muss der Einspruch spä-

testens am 14. Dezember 2022 beim Finanzamt eingegangen sein. Falls dieses Datum auf einen Feiertag oder ein Wochenende fällt, verschiebt sich die Monatsfrist für den Einspruch auf den nächsten Werktag. Das gleiche gilt, wenn die Einspruchsfrist an einem Feiertag oder Wochenende endet. Nach dem Einspruch kann das Finanzamt den kompletten Steuerbescheid noch mal aufrollen und entsprechend ändern. Lehnt das Finanzamt den Einspruch ab, fordert es meist im Vorfeld auf, die Erfolgsaussichten des Einspruchs zu überdenken und den Einspruch zurückzunehmen. Nach der Statistik des BMF wurden rund 20 Prozent der Einsprüche zurückgenommen. Kosten entstehen nicht. Gebühren fallen erst an, wenn Steuerpflichtige gegen die Einspruchsentscheidung beim Finanzgericht klagen. „Das finanzgerichtliche Verfahren ist mit mehr Aufwand als der Einspruch und mit einem Kostenrisiko verbunden“, erläutert Bauer. Lauf BMF-Statistik gab es im Jahr 2021 nur rund 56.000 Klagen. Erledigt ein Lohnsteuerhilfeverein die Steuererklärung, prüfen die Profis auch den Steuerbescheid auf Richtigkeit. Arbeitnehmer und Rentner werden dort für einen sozial gestaffelten Mitgliedsbeitrag beraten. Wird die Einkommensteuererklärung 2021 von einem Lohnsteuerhilfeverein oder Steuerberater erstellt, ist dafür noch bis zum 31. August 2023 Zeit. Beratungsstellen der Mitgliedsvereine findet man auf der Homepage des Bundesverbandes Lohnsteuerhilfevereine e.V. (www.bvl-verband.de) oder unter Telefon 030/58584040.

Generationengerechtigkeit und Solidarität

Dr. Volkhard Wille, MdL, zum Landeshaushalt 2023

KREIS KLEVE. Mit den Stimmen von Grünen und CDU hat der Landtag NRW kürzlich den Haushalt für das Jahr 2023 beschlossen. Außerdem haben die Abgeordneten von CDU und Grünen ein Sondervermögen in Höhe von bis zu fünf Milliarden Euro auf den Weg gebracht, um den Menschen, Unternehmen und Kommunen in der aktuellen Krise zu helfen. Dazu erklärt Dr. Volkhard Wille, Landtagsabgeordneter aus Kleve:

„Solidarisch und stabilisierend: Wir gehen mit dem Haushalt 2023 die langfristigen Herausforderungen für NRW an und investieren in die Zukunft unseres Bundeslandes. Wir investieren über 300 Millionen Euro in den Klimaschutz und in die Energiewende. Wir sorgen für mehr Hochwasserschutz und Maßnahmen zur Klimafolgenanpassung, um den Auswirkungen der Klimakrise zu begegnen. Zur Bekämpfung der zweiten großen ökologischen Krise dieser Zeit – dem Artensterben – haben wir den Naturschutzetat erhöht, unter anderem zur Stärkung der Biologischen Stationen. Jedoch gehen nicht alle so sorgsam mit unseren natürlichen Lebensgrundlagen um. Deshalb werden wir mit der Einrichtung einer eigenen Staatsanwaltschaft die Umweltkriminalität bekämpfen. Mit mehr PolizeibeamtInnen



Dr. Volkhard Wille, Landtagsabgeordneter für den Kreis Kleve.

Foto: Simon van de Loo

sorgen wir für mehr Sicherheit und stellen vor allem den Schutz von Kindern in den Mittelpunkt. Bei den Lehrkräften sorgen wir für mehr Gerechtigkeit, indem die Eingangsbesoldung unter anderem für Lehrkräfte an den Grundschulen angehoben wird. Wie ein roter Faden zieht sich die Generationengerechtigkeit durch diesen Haushalt. Wir wollen, dass alle Kinder und Jugendlichen gerechte Zukunftschancen bekommen, sicher aufwachsen können und für sie eine intakte Natur und Lebensgrundlagen erhalten bleiben. Alle Abgeordne-

ten unserer Fraktion haben sich in den vergangenen Monaten intensiv mit dem Haushaltsentwurf der Landesregierung beschäftigt. Als Sprecher für Natur- und Umweltschutz freue ich mich insbesondere, dass wir den Naturschutzetat in einem ersten Schritt um 7,5 Millionen Euro erhöht haben, mit dem Ziel, diesen bis zum Ende dieser Wahlperiode zu verdoppeln. Zusätzlich haben wir als Grüne Fraktion Änderungsanträge eingebracht, mit denen wir der Verkehrswende einen Schub geben und mit einem Landesprogramm ‚biolo-

gische Vielfalt‘ beim Schutz der Umwelt, Natur und Artenvielfalt vorangehen. Zudem stärken wir die Beratung gegen Rechtsextremismus und fördern Sport- und Bewegungsangebote für Kinder.

Wir leisten in der derzeitigen Krisenlage aber auch akute Hilfe: Die Energiekrise und Kostensteigerungen stellen die Menschen, die Unternehmen, aber auch uns im Kreis Kleve und die anderen Städte und Gemeinden in NRW vor enorme Herausforderungen. Wir nutzen daher die in der Verfassung vorgesehene Ausnahmeregelung für die Schuldenbremse und richten ein Sondervermögen in Höhe von bis zu fünf Milliarden Euro zur Krisenbewältigung ein. Wir ergänzen damit die Entlastungspakete der Bundesregierung. In einem ersten Schritt fördern wir mit 50 konkreten Maßnahmen mit einem Volumen von 1,6 Milliarden Euro insbesondere die erhöhten Energie- und Beschaffungskosten ab. Wir entlasten mit unserem Hilfspaket beispielsweise Kitas, Krankenhäuser und Kultureinrichtungen und sichern das ÖPNV-Angebot ab. Gleichzeitig fördern wir Mieterstromprojekte sowie kurzfristig wirkende Maßnahmen zur Energieeffizienz in der Wohnraumbauförderung. Kein Frauenhaus, keine Tafel und keine andere soziale Einrichtung sollen wegen der hohen Energiekosten schließen müssen.“

Reiberei um die Zuständigkeit	Nest-gelege	Hauptort des Kantons Uri	Geheimnis	Ausgabe von Büchern	Kopfbedeckung	Gegenteil von negativ	Aperitif (Kw.)	
Erdöl-lagerstätte	2			Urgroßmutter			5	
nicht ohne		US-Tennispieler der 70er (Arthur)	tatsächlicher Bestand		Insel der Aleuten	Stern im 'Schwan'		
Tret-kübel			Spitzname von Erik Zabel	Abk.: Deutsches Rotes Kreuz	veralt.: Helfer, Gehilfe			
			das Gelbe im Ei					
Held, Halbgott	gewandter Redner				Lichtspielhaus			
Naturgeist, Fabelwesen			fremdstaatl. Gebiet i. e. Staat			sichtbares Notsignal		
dt. Vorsilbe der Verneinung						Abk.: Blatt (Papier)		
Abk.: Motorschiff						chem. Z.: Kupfer		
							6	
Ausruf der Verwunderung						Abk.: zu Händen		
Kfz.-Z.: Wiesbaden						Abk.: Grundkurs		
Abk.: Junior	Musik: langsam	ringförmige Koralleninsel	Standbild	Arbeits-tag	primitives Haus	poet.: Flusslandschaft	franz. Bez. für Kellner	Initialen von Gershwin
kahler Kopf				kleine Anhöhe				
Scheinkampf im Karate			Bußempfindung			Besucher	Durchlocher, Spicknadel	Ozean
Lehre von der Liebe				Sammlung berühmter Zitate	nagender Kummer			7
Schneehütte			Feststehendes Faktum					
duldzaam, nachsichtig					kochsalzhaltiges Wasser			
1	2	3	4	5	6	7		
			jmd., der Gartenbau betreibt					

Wenn Sie diesen Raum für Ihre Werbung reservieren möchten, dann rufen Sie uns an: Tel. 02831/97770-0 Niederrhein Nachrichten



Vom Hochwasser ist auch der Kreis Kleve immer wieder betroffen.

Foto: mvo

Katastrophenschutz soll Teil gesellschaftlicher DNA sein

Kreistagsliste will Ausschuss für Bevölkerungsschutz etablieren

KREIS KLEVE. Bevölkerungsschutz und Katastrophenschutz müssen ganz oben auf die Agenda, waren sich die Fraktionen von SPD, Bündnis 90/Die Grünen und FDP zusammen mit der Gruppe der Vereinigten Wählergemeinschaften im Kreisausschuss Kleve einig. Konsequenterweise forderten sie daher, dass der Kreistag Kleve einen Fachausschuss für Bevölkerungsschutz brauche, damit das Thema intensiver als bisher beraten werden könne. „Die Bedeutung des Katastrophenschutzes ist in den letzten Jahren gewachsen und die Notwendigkeit eines leistungsstarken Bevölkerungsschutzes ist unbestritten“, erklärten die Mitglieder der Listenverbindung im Kreisausschuss unisono. „Vor allem mit den 15 Empfehlungen des Berichtes ‚Katastrophenschutz der Zukunft‘ soll der um die Aufgaben des Katastrophenschutzes erweiterte bisherige Ausschuss für den Ret-

tungsdienst einsteigen. Das Land will laut CDU-Innenminister Reul zukünftig enger mit den Kreisen zusammenarbeiten. Eine Bedarfsplanung soll Pflicht werden, die Sirenenwarnung ausgebaut, und dezentrale Katastrophenschutzdeposits eingerichtet werden. Außerdem müssen auch Konzepte für Warnungen und Informationen für Spenden und Spontanhelfer erarbeitet werden“, so die Gestaltungsmehrheit im Kreistag Kleve aus SPD, Bündnis90/Die Grünen, FDP und Vereinigte Wählergemeinschaften. „Es gibt genug Dinge, die wir beim Thema Katastrophenschutz dringend und ernsthaft im Kreis Kleve diskutieren müssen“, so die Listenvertreter abschließend. Die Kreisverwaltung und die CDU lehnten den Antrag aus formalen Gründen ab, da der Katastrophenschutz zu den Pflichtaufgaben der Verwaltung zähle. Die Vertreter der Liste ver-

suchten vergeblich die CDU davon zu überzeugen, dass es ja gerade die Fachausschüsse seien, in denen Themen ausführlich inhaltlich diskutiert würden, um dann dem übergeordneten Kreisausschuss und Kreistag Beschlussempfehlungen zu geben. SPD, Bündnis 90/Die Grünen, FDP und die Vereinigten Wählergemeinschaften im Kreistag Kleve sind sich einig, dass sie bei ihrer Forderung nach der Erweiterung des bestehenden Pflichtausschusses „Betriebsausschuss Rettungsdienst“ um das Themenfeld Bevölkerungsschutz und Katastrophenschutz bleiben werden. „Wir halten die verwaltungsrechtlichen Bedenken für lösbar und sind zuversichtlich, dies auch ohne die CDU im Kreistag am 15. Dezember auf den Weg bringen zu können. Wir wollen beim Thema Bevölkerungsschutz vor die Lage kommen. Katastrophenschutz wird mit uns wieder Teil der gesellschaftlichen DNA werden.“

Smartphone, Tablet, Laptop

KREIS KLEVE. Das Kreisbildungswerk (KBW) Kleve bietet in Kooperation mit dem Bildungswerk Winnekendonk unter Leitung der Dozentin Ulrike Albers-Riegel ab Dienstag, 17. Januar 23, eine kleine Einführung in die digitale Welt für jungelebene SeniorInnen. Dieser Kurs richtet sich an alle, die sich daran machen wollen, die Hemmschwelle zur Internetnutzung abzubauen und die Unsicherheiten aus dem Weg zu räumen. Wie bewege ich mich sicher in der Online-Welt, mit dem Smartphone, dem Laptop oder dem Tablet? Was muss ich beachten? Wie kann ich gefahrlos im Internet einkaufen? Wie verschicke ich Fotos: per Email oder per Messenger? Was sind Apps? Worauf muss ich achten, damit meine Daten nicht an Unbefugte geraten? Aber auch: Wie speichere und lösche ich Kontakte, Dokumente und Fotos? Es sind keine besonderen Vorkenntnisse nötig. Falls vorhanden, bringen TeilnehmerInnen ihr Gerät mit, ob Smartphone, Tablet oder Laptop. Der Kurs findet fünf mal jeweils dienstags von 9 bis 12.15 Uhr im Pfarrheim St. Urbanus in Winnekendonk statt. Die Kursgebühr beträgt 54 Euro. Information und Anmeldung: KBW Kleve, online über die Homepage www.kbw-kleve.de oder per Telefon: 02821/721525 (Servicezeiten in den Weihnachtsferien geändert).

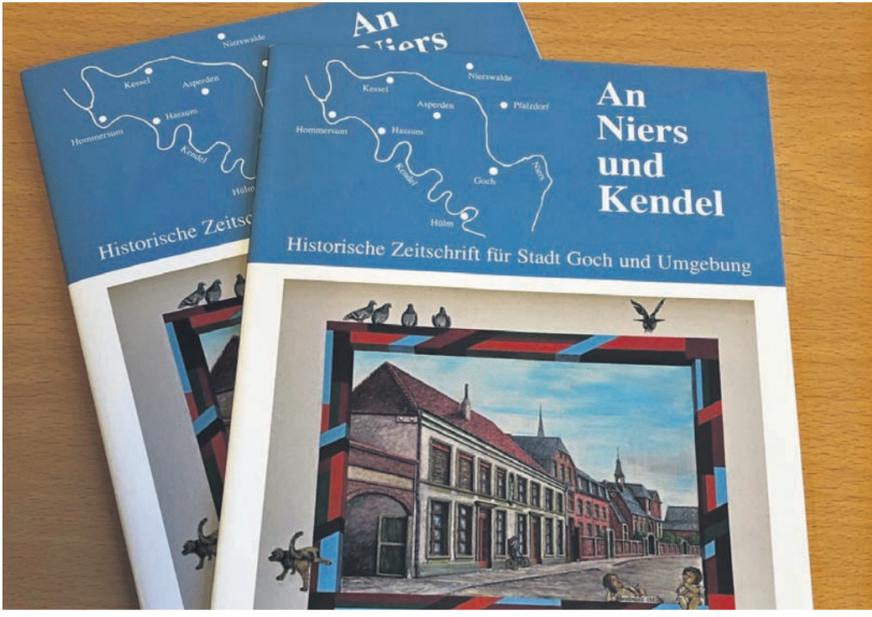
E	L	B	O	M									
N	A	H	R	U	N	G	B	L	E	N	D		
T	J	A	A	E	S	T	E	N	U				
Z	W	A	R	U	R	A	N	G					
I	R	E	A	N	I	M	A	T	I	O	N		
C	H	E	C	K	E	N	R	O	G	E	N		
K	N	U	I	N	U	M	E	R					
E	L								E	M			
U									E				
N									C	I			
N									N				
G									P	U			
W									S				
G									N				
J									V	G			
S									S				
F									O	F			
H	S	K	D	C	R								
M	I	T	T	E	L	L	O	S	I	D	E		
C	A	T	E	S	C	H	A	H	A	I			
C	H	A	R	E	S	H	A	C	H				
T	A	M	I	N	O	E	D	E	R	L	E		
E	L	A	N	N	O	N	A	M	A	I			
S	I	L	V	E	S	T	E	R	K	U	L	A	N

Viel geschichtlicher Lesestoff

„An Niers und Kendel“: Die 69. Ausgabe greift wieder verschiedene Themen auf

GOCH (CDS). Ein breiter Themen-Mix ist in der 69. Ausgabe der Historischen Zeitschrift für Goch und Umgebung – „An Niers und Kendel“ – vertreten. Franz van Well greift die Geschichte des Gocher Kolpinghauses und der historischen Stücke der Gocher Kolpingfamilie auf. Manfred Schmitz erzählt von der Gocher Zinngießer-Familie Beeren. Dieter Bullack erinnert an den Männergesangverein 1898 Goch, stellt die Gocher Pumpengemeinschaften vor und beleuchtet die Entwicklung des Gocher Jugendamtes. Hans-Joachim Koepp widmet sich der Landeslotterie, berichtet vom Gocher Mühlendamm und davon, wie „Vogelmist – „Guano“ – Pfalzdorf erheblichen Wohlstand bescherte.

Die katholische Zinngießer-Familie Beeren soll ursprünglich aus Süddeutschland kommen und um dem Druck der Reformation zu entgehen, in die Spanischen Niederlande ausgewandert sein. Der Gocher Zweig stammt aus Heythuysen, in der Nähe von Roermond. Im 18. und 19. Jahrhundert waren die Männer der Familie im Metall-Handwerk tätig. Arnold Wilhelm Beeren lernte in Rahmen seines Berufes die Hülmer Eisenhändlerin Christina Erdkamp kennen; er heiratete sie 1833 und zog nach Goch. Bereits um 1825 gründete er wohl mit ihrer Unterstützung seine erste eigene Zinngießerei auf der Voßstraße. Arnold Beeren wurde eine angesehene Persönlichkeit in Goch und war später Mitglied und Altmeister der Eligius-Gilde. Die Geschichte der Gocher Kolpingfamilie beginnt 1862, das Kolpinghaus an der Mühlenstraße blickte 2022 auf 140 Jahre zurück; beides wurde im vergangenen Jahr mit



Die Autoren nehmen die Leser mit in vergangene Zeiten. NN-Foto: CDS

einem Wandgemälde und einem Fest gewürdigt (die NN berichten). Im Handwerkersaal des Kolpinghauses werden nach umfangreicher Restaurierung außergewöhnliche Exponate wie die Fahnen aus der Gründungszeit und die Josefsfahne zum 50-jährigen Bestehen der Kolpingfamilie angemessen präsentiert. Franz van Well, unter dessen Leitung die Broschüre zur Geschichte des Kolpinghauses entstand, kann in seinem Beitrag zu allen Exponaten etwas berichten. Die Geschichte des Männergesangvereins 1898 Goch stellt Dieter Bullack, der selber im Chor gesungen hat, vor. Die Sänger gaben viele Konzerte und begleiteten Veranstaltungen in Goch und Umgebung; nicht zuletzt im Karneval, der in Goch stets einen großen Stellenwert

einnahm. Das 100-jährige Jubiläum wurde noch gefeiert, doch allmählich schlief das Vereinsleben ein; wie bei vielen Vereinen fehlte auch hier der Nachwuchs. Einer der letzten Auftritte fand 2005 im Garten der Bruderschaft Zu unserer Lieben Frau statt. Ganz typisch für den Niederrhein sind die Pumpengemeinschaften. In den Nachkriegsjahren erlebten sie einen neuen Aufschwung, auch um in der zerstörten Stadt wieder sauberes Wasser zu bekommen. In früheren Zeiten wurden die Brunnen nicht nur für Trinkwasser, sondern auch für Löschwasser benötigt. Brunnenmeister waren dafür zuständig, dass alles funktionierte. Heute haben die Pumpengemeinschaften nachbarschaftlichen, geselligen Charakter; die älteste dürfte die Vrouwenpoort

sein. Auch in den Gocher Ortsteilen gibt es viele Pumpengemeinschaften.

Seit 1984 hat die Stadt Goch wieder ein eigenes Jugendamt. Zuvor war die Weberstadt eine Außenstelle des Kreisjugendamtes Kleve. Durch die neue Regelung versprach man sich eine bürgernähere Erfüllung der Jugendhilfe- und Jugendschutzaufgaben. Insgesamt fünfmal zog das Jugendamt um, zuletzt in den Rathausneubau. Dieter Bullack beschreibt den Neuanfang und die Entwicklung der Aufgabenbereiche. Die Hoffnung auf den ganz großen Lottogewinn ist keine Erfindung der Moderne; bereits in früheren Jahrhunderten setzten die Menschen auf das Losglück. Hans-Joachim Koepp schildert, wie damit versucht wurde, Staatsschulden zu tilgen.

Preußen führte eine Zwangslotterie ein; jeder Haushalt musste zwei Lose kaufen, die ab 1764 von Steuerrezeptoren ausgegeben wurden. Kritiker der Lotterien erreichten aber 1849, dass die Nationalversammlung die reine Zahlenlotterie einstellen ließ. Nur noch Bau- und Hilfsprojekte durften unterstützt werden. So gab es zum Beispiel eine Lotterie, die den Kirchbau in Stettin finanzieren sollte. Dafür und für andere Lotterien wurde fleißig in Gocher Zeitungen geworben. Erst 1953 wurde mit dem Zahlenlotto das reine Glücksspiel in Westdeutschland wiederbelebt.

Außerdem berichtet Koepp von einem heute aus dem Gocher Stadtbild verschwundenen Bauwerk: den rund 600 Meter langen Mühlendamm. Dieser war künstlich geschaffen worden, bot Schutz bei Niershochwasser und diente auch als Weg in die Stadt. 1343 taucht er als „modyn dyk“ und 1367 als „Moydick“ in Akten auf. Erst als ab 1927 der Stadtpark angelegt wurde, verschwand der Damm aus dem Gocher Stadtbild.

Von den „goldenen Zeiten“ des Guano handelt der letzte Beitrag. Der Pfalzdorfer Bürgermeister Heinrich Rehmann, der das Amt von 1835 bis 1847 ausübte, etablierte diesen natürlichen Dünger, der den Bauern etliche Jahre bessere Ernten bescherte. Zum Dank wurde eine Straße nach dem Bürgermeister benannt – die rehmannstraße erinnert noch heute an ihn. Das Heft ist zum Preis von 3,50 Euro in den Gocher Buchhandlungen oder im Versand beim „Historischen Arbeitskreis an Niers und Kendel“, Holunderweg 8, 47574 Goch, E-Mail an: megohm@t-online.de (zuzüglich Versandkosten 2,20 Euro) erhältlich.

Gesellige Vereine treffen sich zur Versammlung

Mit Ausblick auf den Heimatabend 2023

KEVELAER. Gleich zu Beginn des neuen Jahres treffen sich traditionell die Geselligen Vereine von Kevelaer zu ihrer Jahreshauptversammlung.

Der Präsident der Geselligen, Marcus Plümpe, lädt alle Vorsitzenden und Vorstände der 14 angeschlossenen Vereine zur Versammlung am Mittwoch, 11. Januar, um 19.30 Uhr, in das Gasthaus „Gelder Dyck“ in Kevelaer ein. Neben den Tagesordnungspunkten zur Entlastung des Schatzmeisters und des Prä-

sidiams wird auch vorausschauend auf die diesjährige Kirmesfeier geblickt. Der festgebende Verein, der Löschzug Kevelaer der Freiwilligen Feuerwehr, wird einen kurzen Bericht zum anstehenden Heimatabend geben. Dabei wird die Feuerwehr der Versammlung einen Vorschlag zur Verwendung des Verlosungserlöses vom anstehenden Heimatabend unterbreiten. Traditionell wird der Erlös für einen guten Zweck innerhalb der Wallfahrtsstadt gespendet.



Martinskomitee ehrt Mitglieder

In der jüngsten Versammlung des Martinskomitee Twisteden wurden im Rahmen einer kleinen Feierstunde zwei Mitglieder geehrt, die seit 35 Jahren dem Komitee angehören. Theo Winkels (r.) und Hermann-Josef Kanders (l.) traten beide 1987 dem Komitee bei. Theo Winkels übernahm 1989 den Posten des ers-

ten Vorsitzenden, den er bis heute bekleidet. Hermann-Josef Kanders war von 1988 bis 2016 Kassierer und übernahm 1997 bis heute die Rolle des Bettlers im Martinsspiel. Die Komiteemitglieder dankten ihnen für die langjährige Tätigkeit und überreichten ihnen ein kleines Präsent.

Foto: privat

Angebote gültig bis zum 07.01.2023 | Do. KW 01

REWE
Dein Markt

www.rewe-dortmund.de/marktsuche
www.facebook.com/REWE.DORTMUND

Aktion 9,99
Warsteiner Pils
je 20 x 0,5-l-Fl.-Kasten (1 l = 1.00) zzgl. 3.10 Pfand

Aktion 0,88
Monster Energy Drink
versch. Sorten koffeinhaltig
je 0,5-l-Dose (1 l = 1.76) zzgl. 0.25 Pfand

Deine Wochen-Highlights

Aktion 1,79
Schwartau
Samt Fruchtaufstrich
Aprikose
je 270-g-Glas (1 kg = 6.63)
oder Konfitüre Extra
Erdbeere
je 340-g-Glas (1 kg = 5.26)

Aktion 0,99
Philadelphia
versch. Sorten
je 175-g-Bch. (1 kg = 5.66)

Aktion 2,22
Dr. Oetker
Pizza Tradizionale
Salame Romano
tiefgefroren
je 385-g-Pckg. (1 kg = 5.77)
oder Die Ofenfrische
Vier Käse
tiefgefroren
je 410-g-Pckg. (1 kg = 5.41)

Aktion 1,39
Sonnen Bassermann
Hochzeitsuppe
je 395-ml-Dose (1 l = 2.81)
oder Hühner-Nudel-Topf
je 400-g-Dose (1 kg = 2.78)

Aktion 1,11
Storck
Knoppers
oder Knoppers
Nussriegel
je 5 x 40/8 x 25-g-Pckg. (1 kg = 6.95)

KNALLER! PREIS 1,11

Granini
Trinkgenuss
versch. Sorten
aus Fruchtsaftkonzentrat
je 1-l-Fl., zzgl. 0.25 Pfand

Obst- u. Gemüseangebote gültig ab Donnerstag:

Täglich frisch und discount günstig!

Aktion 1,99
Spanien
Bio Zucchini
Kl. II
je 500-g-Bund (1 kg = 3.98)

Aktion 0,75
Spanien/Italien
Zitronen
Sorte: siehe Etikett
Kl. I, je 500-g-Netz (1 kg = 1.50)

Aktion 2,22
Niederlande/Belgien
Mini Cherry
Rispetomaten
»Delizios«, Kl. I
je 200-g-Schale (1 kg = 11.10)

Aktion 0,59
Französischer
Tortenbrie
50% Fett i.Tr.
je 100 g

Aktion 0,66
Frisches
gemischtes Hackfleisch
zum Braten
aus Schweine- und Rindfleisch
stets frisch hergestellt, je 100 g

Aktion 1,29
Frische
Kalbsleber
ein vitaminreiches
und schnelles
Pfannengericht
je 100 g

Frischer Fisch*
*nur in teilnehmenden Märkten

Tilapiafilet
ideal zum Braten, festes Fleisch
zart im Biss, gefroren/getaut
je 100 g **1,29**

Forellenfilet rotfleischig
immer wieder ein Genuss
ob gebraten oder gedünstet
je 100 g **1,99**

Regenbogenforelle
ein Süßwasserfisch mit festem
Fleisch und ausgesprochen
feinem Geschmack
je 100 g **0,99**

Gute Nachrichten!
Dank WhatsApp keine Angebote mehr verpassen!

Scannen und direkt los chatten!

*vollständige Datenschutzhinweise: rewe.de/datenschutz/wa



Weiterbildung zum Betrieblichen Pflege-Guide

Immer mehr Arbeitnehmer pflegen zu Hause einen Angehörigen und sind dadurch doppelt belastet. Nicht selten ist die Pflegeaufgabe so herausfordernd, dass Erwerbstätige keine andere Lösung sehen, als aus dem Beruf auszuscheiden. Unternehmen können zu einer besseren Vereinbarkeit von Beruf und Pflege beitragen, indem sie eine interne Anlaufstelle im Betrieb schaffen, die den Pflegenden Informationen zu Leistungen der Pflegeversicherung, Lösungsmodelle zur flexiblen Arbeitsorganisation und Kontakt zu Ansprechpart-

nern vermittelt. In Kooperation mit ihrem Institut für Betriebliche Gesundheitsförderung hatte die AOK Rheinland/Hamburg den Unternehmen in der Region eine kosten-lose Weiterbildung der Mitarbeitenden zum „Betrieblichen Pflege-Guide“ angeboten. Die Teilnehmenden lernten in einer zweistündigen Online-Einstiegsveranstaltung und an zwei Seminartagen die Leistungen der Pflegeversicherung und die Rolle des „Pflege-Guides“ im Unternehmen kennen, wurden in ihrer Beratungskompetenz geschult und konn-

ten zum Abschluss der Qualifizierungsmaßnahme jetzt ihre Zertifikate entgegennehmen. Die Termine für die nächste Ausbildung zum betrieblichen Pflege-Guide im Jahr 2023 stehen schon fest: Die Online-Einstiegsveranstaltung findet am 20. März von 10 bis 12 Uhr statt, die beiden Seminartage werden am 22. und 23. März von 9 bis 16 Uhr in den Seminarräumen der Jugendherberge an der Xantener Südsee durchgeführt. Interessierte können sich per E-Mail anmelden: kle.marketing_praeventi-on@rh.aok.de.

Foto: privat

Das Handwerk ist vielseitig

Sieger im praktischer Leistungswettbewerb der Handwerksjugend 2022 geehrt

KREIS KLEVE. Beim „Praktischen Leistungswettbewerb der Handwerksjugend“ haben talentierte Nachwuchskräfte die Chance, ihr Können unter Beweis zu stellen und sich mit Gesellen aus NRW beziehungsweise Deutschland in ihrem Ausbildungsberuf zu messen.

Teilnahmeberechtigt an diesem Wettbewerb sind JunghandwerkerInnen, die ihre Gesellenprüfung in diesem Jahr mit „guten“ Noten und nicht mehr als 27 Lebensjahren abgeschlossen haben. Der Leistungswettbewerb des Deutschen Handwerks (PLW) will die Vorzüge der betrieblichen Ausbildung herausstellen, die Achtung vor der beruflichen Arbeit im Handwerk stärken, für das Handwerk werben, die Öffentlichkeit für die Bedeutung der Ausbildungsleistungen des Handwerks sensibilisieren und begabte Lehrlinge in ihrer beruflichen Entwicklung fördern.

Kreishandwerksmeister Ralf Matenaer war stolz darauf, im Rahmen einer Feierstunde die besten Handwerkskessel aus dem Kreis Kleve, im Beisein der



Die besten Nachwuchskräfte wurden im Rahmen der Feierstunde geehrt.

NN-Foto: Rüdiger Dehnen

Ausbilder und Eltern, für ihre tollen Leistungen auszuzeichnen und zu ehren. Vor der offiziellen Ehrung hielt der 1. stellvertretende Landrat des Kreises Kleve, Stephan Welberts, die Festansprache. Der gelernte Schornsteinfegermeister gratulierte den Nachwuchshandwerkern herzlich zu ihren Erfolgen im diesjährigen Leistungswettbewerb. In

seiner Ansprache dankte er auch den Ausbildungsbetrieben für ihr Engagement sowie für ihr Durchhaltevermögen, junge Menschen in ihrer Ausbildung zu fördern und zu fördern. Sein weiterer Appell an diesem Abend galt allen Anwesenden: „Allein in NRW fehlen aktuell 12.000 Handwerker. Motivieren Sie ihr Umfeld, Freunde, Bekannte und

Familienmitglieder, eine Ausbildung im Handwerk zu starten. Das Handwerk ist vielseitig und bietet eine breite Basis an unterschiedlichen Berufen.“ Die Sieger aus dem Praktischen Leistungswettbewerb der Handwerksjugend 2022 im Kreis Kleve sind:

1. Kammersieger: Tobias Schulze aus Geldern, Augenoptiker (Fiellmann, Geldern).
2. Kammersiegerin: Ariana Moldovan aus Kleve, Bäckerin (Heicks & Teutenberg, Kleve).
3. Kammersieger: Luis Frenzen aus Kerken, MetallbauerIn Fachrichtung Konstruktionstechnik (NR Metallbau, Straelen).
1. Kammersieger und 2. Ländersieger: Benedikt Janßen, Goch, MetallbauerIn Fachrichtung Nutzfahrzeugbau (GOFA Gocher Fahrzeugbau, Goch).
3. Kammersieger: Kevin Edwards aus Weeze, MetallbauerIn Fachrichtung Nutzfahrzeugbau (GOFA Gocher Fahrzeugbau, Goch).



www.klevertinos.de Programm 05.01. bis 11.01.23										
Kino	Filmtitel	16:00	17:00	19:30	20:00	13:30 bis So. täglich	13:30 Matinee SO	12:00	LFZ	FSK
1,6, 7,8	AVATAR 2 THE WAY OF WATER	X				X	X	X	190	12
7	AVATAR 2								190	12
4	OPERATION FORTUNE		X						114	16
3	Belle&Sebastian EIN SOMMER VOLLER ABENTEUER		X				X	X	97	6
1,4, 5	DER GESTIEFELTE KATER DER LETZTE WUNSCH		X			X		X	102	6
3	I WANNA DANCE WITH SOMEBODY							X	145	12
2	Florian David Fitz & Laurie in OSKARS KLEID		X						102	6
6	EINFACH MAL WAS SCHÖNES		X						116	12
6	BLACK PANTHER WAKANDA FOREVER							X	161	12
7	DER RÄUBER HOTZENPLOTZ		X					X	107	0
2	DISNEY'S STRANGE WORLD							X	99	6
5	SCHULE DER MAGISCHEN TIERE 2							X	103	0
1,4	Ein Weihnachtsfest für TEDDY							X	71	0
8	HUI BUH UND DAS HEXENSCHLOSS		X					X	88	6
6	SNEAK PREVIEW							X	103	16
5	DIE STILLEN TRABANTEN							X	123	12

Getanzte Leidenschaft: Ballet Revolución ist zurück

Die NN verlosen 2 x 2 Tickets für die Show am 17. Januar im Düsseldorfer Capitol Theater

DÜSSELDORF. Lebensfreude strömt durch ihre durchtrainierten Körper. Zurückhaltende Eleganz trifft auf körperbetonte Erotik. Auf Streetdance-Moves folgen atemberaubende Sprünge, exzellente Pirouetten oder geschmeidige Hebefiguren. Die Tanzshow Ballet Revolución ist heiß! Die Show gastiert vom 17. bis 22. Januar, dienstags bis freitags um 19.30 Uhr, samstags um 14.30 Uhr und 19.30 Uhr, sonntags um 13.30 Uhr und 18.30 Uhr, im Capitol Theater in Düsseldorf sowie vom 8. bis 9. April, samstags um 19.30 Uhr, sonntags um 14.30 Uhr und 19.30 Uhr im Theater am Marientor in Duisburg. Die NN verlosen Tickets für die Show am Dienstag, 17. Januar um 19.30 Uhr, in Düsseldorf.

Seit zehn Jahren halten die jungen Kubaner die Tanzwelt in Atem: Bereits sechs außerordentlich erfolgreiche Tourneen führten sie von Havanna nach Europa, Asien und Australien. Mehr als eine Million Zuschauer ließen sich von ihrer getanzten Leidenschaft mitreißen. Jetzt kommt Ballet Revolución endlich zurück! Pünktlich zum zehnten Bühnenjubiläum sind die Tänzer noch bis Ende Januar auf deutschen Bühnen unterwegs, lassen den kubanischen Funken überspringen und werden dem Publikum mit Choreografien zu internationalen Tophits von unter anderem Ed Sheeran, Dua Lipa, Camila Cabello, Coldplay und Justin Timberlake einheizen.

Kubanische Rhythmen

Immer dabei ist die mitreißende Band, die jede Show zum Live-Konzert werden lässt und die jungen Tänzer mit Nr.1-Hits aus Pop, R&B, Hip-Hop und packenden kubanischen Rhythmen befeuert. Und dann wären da noch das elektrisierende Lichtdesign sowie die aufregenden Kostüme. Letztere designt vom „Kö-



Die erstklassig ausgebildeten Tänzer zählen zu den besten weltweit: Sie wurden an der international hochangesehenen Tanzhochschule Escuela Nacional de Arte und der berühmten Escuela Nacional de Ballet ausgebildet.

Foto: Johan Persson

ning der Highheels“ Jorge González. Er schwärmt: „Die andauernde Faszination von Ballet Revolución liegt sicher in der Lebensfreude, die die Show bei jedem Auftritt vermittelt.“

Rumba, Salsa oder Mambo

Für die wunderbaren Choreografien, die klassisches Ballett, Modern Dance und Hip-Hop, aber natürlich auch Elemente aus Rumba, Salsa oder Mambo beinhalten, zeichnen die beiden Choreografen Roclan González Chávez und Aaron Cash verantwortlich.

Sie schaffen es, dass die 21 Tänzer jeden ihrer Schritte synchron setzen und dabei vor elektrisierender Lebendigkeit nur so sprühen. „Die meisten Tänzer tanzen mit der Musik“, sagt Aaron Cash. „Die Kubaner aber tanzen in ihr.“ Und Chávez ergänzt: „Kubanische Tänzer bewegen sich anders als alle anderen Tänzer der Welt.“ Dieses kubanische Bewegungsgefühl ist

tern und Hüften. Tanzen ist reine Passion“, so Chávez. So entsteht aus der Vielfalt musikalischer und tänzerischer Einflüsse ein überschäumendes Mashup aus Ballett, Street- und Contemporary Dance.

Tickets für die Tanzshow sind erhältlich über die Hotline 01806/10 10 11 (0,20 Euro pro Minute aus dem Festnetz, Mobilfunk maximal 0,60 Euro pro Minute inkl. MwSt.), im Internet unter www.ballet-revolucion.de, unter www.tickets-direkt.de und an allen bekannten Vorverkaufsstellen.

Verlosung

Die NN verlosen 2 x 2 Tickets für die Tanzshow Ballet Revolución am 17. Januar 2023. Einfach eine E-Mail mit Name, Anschrift, Telefonnummer und dem Betreff „Ballet Revolución“ an gewinnspiel@nn-verlag.de senden. Einsendeschluss ist der 8. Januar. Die Namen der Gewinner werden unter www.niederrhein-nachrichten.de veröffentlicht.

Kinoprogramm vom 05.01.2023 - 11.01.2023		KINOKASSE 02831-5700
HERZOG THEATER		
UNSER WEIHNACHTSKNALLER		
3D AVATAR 2 THE WAY OF WATER	Täglich 16:00 +20:00 Do.-So. 13:30	
FLORIAN DAVID FITZ OSKARS KLEID	Täglich 17:00+20:00	
JASON STATHAM Hugh Grant	Täglich 17:00+20:00	
OPERATION FORTUNE		
WHITNEY HOUSTEN I WANNA DANCE WITH SOMEBODY	Täglich 20:00	
DER GESTIEFELTE KATER DER LETZTE WUNSCH	Täglich 17:00 Do.-So. 13:30	
BELLE & SEBASTIAN	Do.-Sa. 13:30 So. 14:30	
RÄUBER HOTZENPLOTZ	Do.-So. 13:30	
DIE SCHULE DER MAGISCHEN TIERE 2	Do.-So. 13:30	
Sonntag 12:00 MATINEE/ENTRITT AB 5,-€		
Der Gestiefelte Kater # Der Räuber Hotzenplotz # Die Schule der magischen Tiere # Ein Weihnachtsfest für Teddy		

Willst du verstehen, wie das Gehirn funktioniert? Möchtest du wissen, was Alzheimer ist? Dann freuen wir uns auf deinen Besuch unter: www.afi-kids.de

Mach jetzt mit und gewinne einen Button!

ALZHEIMER FORSCHUNG INITIATIVE e.V.

Gutscheinbuch SaunaSpass 2023

Das Gutscheinbuch für die Auszeit vom Alltag

In 18 Sauna- und Wellnessbetrieben ist der Eintritt für die zweite Person kostenlos.

24,90 €

www.gutscheinbuch-niederrhein.de

Erhältlich an allen bekannten Verkaufsstellen (siehe Internetseiten) und bei den Niederrhein Nachrichten in Geldern und Kleve.

AMAZING SHADOWS

Faszinierendes Schattentanztheater kommt nach Kevelaer

Kevelaer. Das hochkarätige Ensemble von Shadow Theatre Delight geht auf große Deutschlandtour – Seien Sie dabei! Live zu erleben am 13.01.2023 im Konzert- und Bühnenhaus.

Tauchen Sie in eine Welt voller Illusionen ein: Einmalige 3D-Schattenbilder, facettenreiche Performances, Musik und Emotionen! Erleben Sie ein choreografisches Meisterwerk aus Schattenspiel, Tanz und Akrobatik, das so auf keiner anderen Bühne zu sehen ist.

Amazing Shadows steht für erstklassige Artistik, fantastische Welten und Stimmung pur. Ein Highlight für die ganze Familie!

Tickets gibt es an allen bekannten VVK-Stellen, direkt vom Veranstalter unter 0365/5481830 und im Internet unter www.amazingshadows.de.

Gefördert von: NEU START KULTUR

Die Bundesagentur für Kultur und Medien

Intellektueller Theologe und brisanter Prediger

Gottesdienst für verstorbenen Papst em. Benedikt XVI. am 5. Januar in Xanten

NIEDERRHEIN. Am Tag der Beisetzung des emeritierten Papstes Benedikt XVI., der am 31. Dezember verstarb, wird im St.-Viktor-Dom zu Xanten ein Pontifikalrequisiem gefeiert. Der Gottesdienst mit Weihbischof Rolf Lohmann und Propst Stefan Notz beginnt am Donnerstag, 5. Januar, um 19 Uhr.

„Wir laden herzlich dazu ein, für den verstorbenen emeritierten Papst zu beten und mit uns den Gottesdienst zu feiern“, sagt Weihbischof Lohmann, der Regionalbischof für den Niederrhein und den Kreis Recklinghausen ist. „Benedikt XVI. war stets ein starker, intellektueller Theologe, ein brisanter Prediger und ein Bewahrer und lauterer Zeuge des überlieferten Glaubens. Für ihn war die Feier der Messe bis in die letzten Tage seiner schweren Krankheit Glaubensorientierung und Halt“, betont Lohmann. In Münster hat sich Bischof Dr. Felix Genn zum Tod des emeritierten Papstes geäußert: „Mit vielen Menschen trauere ich um den verstorbenen Papst em. Benedikt XVI. In diesen Tagen wird mit Recht sein Lebenswerk von unterschiedlichen Perspektiven gewürdigt werden. Sicher wird auch die eine und andere Seite seines Wirkens kritisch in den



Weihbischof Rolf Lohmann wird Xantener Dom zusammen mit Propst Stefan Notz den Trauergottesdienst leiten.
Foto: Bischöfliche Pressestelle/Achim Pohl

Blick genommen. Ich möchte meinen persönlichen Eindruck aussprechen: Für meine theologische Entwicklung ist er von entscheidender Bedeutung. Die Vorlesungen und Seminare bei ihm waren immer theologische und auch spirituelle Höhepunkte meines Studiums. Seit meinem Freisemester an der Universität Regensburg bestand auch persönlicher Kontakt. Ich habe ihm

viel zu verdanken. Für die Kirche wird er noch lange eine Inspiration sein durch seine tiefen und wegweisenden Worte und das umfassende theologische Werk. Münster gehört zu den Stationen seiner Tätigkeit als Hochschullehrer. Vielen, die ihn als Professor erleben konnten, wird er ebenso in Erinnerung bleiben wie einer breiteren Öffentlichkeit, die bis heute die Advents-

predigten, die er 1964 in unserem Dom gehalten hat, als geistliche Anregungen lesen kann. Wir beten mit der ganzen Kirche, dass der Herr, dessen Mitarbeiter in der Wahrheit er sein wollte, ihn nun schauen lässt, was er geglaubt, gelehrt und gelebt hat. Das wird der Lohn sein für seinen unermüdlichen Einsatz in der Kirche für die Menschen.“

Ein Jahr ohne Dich!

Was bleibt, ist deine Liebe und die Jahre voller Leben und das Leuchten aller, die von dir erzählen. Mit jedem Atemzug, mit jedem Schritt gehst und lebst du immer noch ein bisschen mit uns mit.

-Julia Engelmann-

Maria Janssen

geb. Janßen

* 19. Mai 1947 † 28. Dezember 2021



Wir danken dir für alles, was du für uns warst.

Leo Janssen mit Kindern und Enkeln

In Erinnerung an meine liebe Ehefrau, unsere herzensgute Mutter und Oma halten wir das **erste Jahresamt** am Sonntag, den 8. Januar 2023 um 9.15 Uhr in der St. Marien-Kirche in Budberg.

Dank an Blutspender

KEVELAER. Gemeinsam mit dem Blutspendedienst West in Breitscheid hatte die DRK-Gruppe Winnekendonk zum letzten Blutspenden 2022 in Kevelaer-Winnekendonk eingeladen. 92 Blutspender sind erschienen, darunter sieben Neuspender, diese erhalten ihren persönlichen Spenderausweis per Post. Die DRK Gruppe Winnekendonk, unter der Leitung von Hermann Jacobs, dankt allen Spender und wünschen allen ein gesundes und erfolgreiches Jahr 2023. Das Deutsche Rote Kreuz (DRK), Kreisverband Kleve-Geldern, konnte gemeinsam mit dem Blutspendezentrum Breitscheid des DRK bei seinem letzten Blutspendetermin in Kevelaer-Wetten insgesamt 66 Personen, davon 4 Erstspender, begrüßen. Ihr Blut spendete zum zehnten Mal Daniel Brocks sowie zum 25. Mal Stefan Georg Ophay. Weiterhin konnten das Leben von Schwerstkranken und Unfallopfern retten: Ulla Kascher und Willy Rühl mit ihrer jeweils 50. Spende sowie Stefan Servas mit seiner 75. Spende.



1. Jahresamt

Gedanken - Augenblicke, sie werden uns immer an Dich erinnern und uns glücklich und traurig machen, aber Dich niemals vergessen lassen.

Gertrud Elsemann

geb. Maßmann

* 5. November 1920 † 20. Dezember 2021

Familien Elsemann
Wachtendonk, im Januar 2023

Das erste Jahresamt ist am Sonntag, dem 8. Januar 2023, um 11.00 Uhr in der St.-Michael-Kirche in Wachtendonk.

Von guten Mächten wunderbar geborgen erwarten wir getrost, was kommen mag. Gott ist mit uns am Abend und am Morgen und ganz gewiss an jedem neuen Tag.
(Dietrich Bonhoeffer)



Käthi Fritsch

geb. Bongartz

* 19. Februar 1940 † 2. Januar 2023

Wir müssen Abschied nehmen von einem guten Menschen und danken für ihre Liebe und Güte.

Wir sind dankbar, dass wir sie hatten und werden die Erinnerung an die gemeinsame Zeit als wertvolles Geschenk in unseren Herzen tragen.

**Andreas und Renate
Thomas und Esther mit Leonard und Antonia
Ricarda und Björn mit Leni**

47509 Rheurdt, Niederend 39

Die Beisetzung findet am Samstag, dem 7. Januar 2023, um 10.00 Uhr auf dem Friedhof Burgweg, 47509 Rheurdt statt. Daran anschließend halten wir die heilige Messe für unsere Verstorbene in der St. Nikolaus Kirche zu Rheurdt.

Heinz Platzer

* 27.08.1949 † 22.12.2021

Ein Jahr ohne Dich

**Familie Schulz
Familien Platzer
Familie Krautner
Familie Richter**

Das erste Jahresamt findet am Samstag, den 07. Januar 2023 um 18.30 Uhr in der St. Marien Basilika in Kevelaer statt.

Kein Tag ist seitdem vergangen, an dem du nicht in unseren Gedanken und Erinnerungen warst. Jeder neue Tag macht uns bewusst, wie sehr du uns fehlst.



Statt Karten

Und immer sind da Spuren Deines Lebens, Gedanken, Bilder, Augenblicke und Gefühle. Sie werden uns immer an Dich erinnern und Dich dadurch nie vergessen lassen.

Maria Terlinden

geb. Terschlüssen

* 23. Februar 1937 † 1. Dezember 2022

Herzlichen Dank

sagen wir allen, die uns in unserer Trauer zur Seite standen, mit uns Abschied genommen haben und ihre Anteilnahme auf liebevolle und vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Im Namen aller Angehörigen:
Familie Henrike Müller

46509 Xanten-Birten, im Januar 2023

Das Sechswochenamt halten wir am Samstag, dem 7. Januar 2023, um 17:00 Uhr in der Sankt Nikolaus Kirche zu Veen.

Einen ganz besonderen Dank für die liebevolle Betreuung möchten wir an dieser Stelle den Mitarbeitern vom Hospiz Donsbrüggen zukommen lassen sowie dem Kirchenchor Cäcilia Veen für die berührende Gestaltung der Trauerfeier. Die eingegangenen Geldspenden, sind dem Hospiz Donsbrüggen zugeführt worden.

Statt Karten

Wer sie gekannt hat, weiß, was wir verloren haben. Ein gutes Herz hat aufgehört zu schlagen und wollte doch so gerne noch bei uns sein. Schwer ist es, diesen Schmerz zu tragen, denn ohne Dich wird vieles anders sein.

Anna Maria Overfeld

geb. Schenk

* 25. Februar 1933 † 25. Dezember 2022

In Liebe und Dankbarkeit:

Edith
Wolfgang und Brigitte
Jürgen und Renate
Marion und Ralf
Burkhard und Mina
Silke und Thomas
Rudolf
sowie 11 Enkel- und 11 Urenkelkinder

Kondolenzanschrift: Familie Burkhard Overfeld
c/o Bestattungen Michael Kerkhoff, Marsstraße 58, 46509 Xanten

Die Trauerfeier findet statt am Dienstag, den 10. Januar 2023, um 14.00 Uhr in der St. Willibrord Kirche zu Wardt; anschließend erfolgt die Urnenbeisetzung auf dem Friedhof. Von Beileidsbekundungen am Grabe bitten wir Abstand zu nehmen. Auf Wunsch von Anнемie möchten wir Sie bitten, von Trauerbekleidung abzusehen.

Matthias Tißen

* 25. August 1924

† 28. Dezember 2022

Ältestes Mitglied der St.-Johannes-Schützenbruderschaft

Es ist immer schwer, Abschied zu nehmen, auch nach einem langen erfüllten Leben.

Im Kreise der Familie verstarb mein lieber Lebenspartner, unser guter Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa und Onkel

In lieber Erinnerung und Dankbarkeit nehmen wir Abschied.

Maria
Marlies und Karl mit Katja · Markus und Judith mit Ilea und Luis
Ursula und Horst mit Susanne und Ronja
Christa und Wilfried mit Nadine · Claudia
Ferdinand (†)
Kinder und Angehörige der Familie Boßmann und Anverwandte

Das feierliche Seelenamt für unseren lieben Matthias halten wir am Donnerstag, den 5. Januar um 11.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Cyriakus zu Weeze. Anschließend treffen wir uns zur Beisetzung an der Kapelle auf dem katholischen Friedhof.

Kondolenzanschrift:
Bestattungen Oppenhoff, Loëstraße 33, 47652 Weeze



*Und meine Seele spannte
weit ihre Flügel aus,
flog durch die stillen Lande,
als flöge sie nach Haus.*

(Joseph von Eichendorff)

Ein erfülltes Leben ist im Kreise ihrer Familie am 28. Dezember 2022 friedlich zu Ende gegangen.

Anneliese Averdunk

geb. Schrooten

* 24. Oktober 1932 † 28. Dezember 2022

Wir gedenken ihrer in Liebe und Dankbarkeit!

*Friedhelm und Lily mit Conrad & Arthur
Hans-Georg und Annette mit Lars-Henrik, Luisa, Paulina & Anna Maria
Jürgen und Heike
Ella und Jacques mit Henry*

47574 Goch-Pfalzdorf, Kirchstraße 145

Die Trauerfeier findet am Montag, 9. Januar 2023 um 14.30 Uhr in der Ostkirche Pfalzdorf statt.

Anstelle zugedachter Blumen & Kränze bitten wir um eine Spende zur Unterstützung des Erntedankfestes; Kontoinhaber: Erntedankkomitee Pfalzdorf e.V.; Kennwort: Anneliese Averdunk; IBAN DE82 3206 1384 2304 9220 12.

Gehofft, gekämpft und doch verloren.



Barbara Rother

* 21. Juni 1959 † 28. Dezember 2022

In Liebe

Thomas
und Anverwandte

Es gibt ein Leid,
das fremder Trost nicht lindert
und einen Schmerz,
den sanft nur heilt die Zeit.

In Liebe nehme ich Abschied von
meinem Vater

Uwe Franz

* 13. Juli 1961 † 27. Dezember 2022

In stiller Trauer
Im Namen der Familie
Kai

Zur Wassermühle 29, 46509 Xanten
Die Trauerfeier mit anschließender
Urnenbeisetzung ist am Dienstag,
dem 10. Januar 2023 um 11 Uhr auf
dem Waldfriedhof in Wesel-Flüren.
Wir haben für Uwe eine Gedenkseite unter
www.bestattungen-keunecke.de

Trauerhilfe und Gedenkseiten
zu allen Traueranzeigen:

www.trauer.niederrhein-nachrichten.de



NACHRUF

Der Schifferverein trauert
um seinen Kameraden

Wolfgang Steinwascher

Schifferverein und
Shanty-Chor Vynen



Stadt Rheinberg

Wir trauern um unseren ehemaligen Mitarbeiter,
Herrn Walter Maas,

der im Alter von 90 Jahren am 20.12.2022 verstorben ist.

Herr Maas war in der Zeit vom 01.04.1985 bis zum Eintritt in den Ruhestand am 01.02.1992 als Kraftfahrer beim damaligen Bauhof der Stadt Rheinberg tätig.

Wir haben Herrn Maas als einen freundlichen, hilfsbereiten und zuverlässigen Mitarbeiter kennen und schätzen gelernt.

Seiner Frau und seiner Familie gilt unsere Anteilnahme.

Wir nehmen Abschied mit dem aufrichtigen Versprechen, ihm stets ein ehrendes Andenken zu bewahren.

Rheinberg, 22.12.2022

**Rat, Verwaltung und Personalrat
der Stadt Rheinberg**

Dietmar Heyde
Bürgermeister

Rainer Müller
Personalratsvorsitzender

*Einschlafen dürfen, wenn man das Leben
nicht mehr selbst gestalten kann,
ist Erlösung und Trost für alle.*

Christel Böhl

geb. Lenz

* 20. Dezember 1932 † 21. Dezember 2022

Traurig und dankbar nehmen wir Abschied.

Dein Günther †
Herbert † und Ute
mit Timo † und Jette
Norbert
Werner
und alle Verwandte

Die Urnenbeisetzung hat im engsten Familien-
und Freundeskreis stattgefunden.



Einschlafen dürfen, wenn man müde ist,
und eine Last fallen lassen können,
die man lange getragen hat,
das ist eine tröstliche Sache.



Wolfram Steudle

Konditormeister

* 11. August 1935 in Schwenningen am Neckar
† 28. Dezember 2022 in Vernum

In Liebe und Dankbarkeit

Deine Katharina

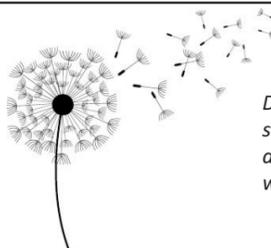
Jochen

Birgit und Christian Pankatz
mit Maximilian, Florian und Leona
und Anverwandte

Traueranschrift: Katharina Steudle,
c/o Bestattungen Spolders-Keunecke, Weseler Straße 61, 47608 Geldern

Die Trauerfeier findet statt am Montag, 9. Januar 2023, um 11.00 Uhr in der St. Antonius Kirche zu Hartefeld; anschließend ist die Beisetzung.

Anstelle von zugedachten Blumen und Kränzen bitten wir um eine Spende zugunsten der Gelderner Tafel e.V., IBAN: DE29 3205 0000 0323 4598 00, Stichwort: Wolfram Steudle.



*Das einzig Wichtige im Leben
sind die Spuren von Liebe,
die wir hinterlassen,
wenn wir gehen.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von

Leon Seegers

*06.11.1996 † 26.12.2022

Heike
Rainer und Marita
Jonas und Nele
Nele
Heinz und Renate
und alle Anverwandten

46487 Wesel-Ginderich, Eyländerweg 14

Wir nehmen Abschied von Leon am Donnerstag,
12.01.2023 um 14.00 Uhr in der Friedhofskapelle
in Ginderich.

Anschließend findet die Beisetzung auf dem Friedhof statt.



Ganz still und leise, ohne Wort,
gingst Du von Deinen Lieben fort.
Du hast ein gutes Herz besessen,
nun ruht es still, doch unvergessen.
Es ist so schwer zu verstehen,
dass wir Dich nicht wiedersehen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von
unserer lieben Mutter, Schwiegermutter und Oma

Rita Nabbefeld

geb. Opel

* 1. Oktober 1934 † 24. Dezember 2022

In dankbarer Erinnerung:

Bernd und Bärbel
Jonas mit Viktoria und Leo
Claudia und Alfred
Julia mit Dominik und Christine

Traueranschrift:

Bernd Nabbefeld c/o Bestattungen Leygraf,
Parkstraße 6, 46487 Wesel

Das feierliche Seelenamt fand am Freitag,
den 30. Dezember 2022 in Büderich statt.

Ein jegliches hat seine Zeit,
und alles Vorhaben unter dem Himmel hat seine Stunde:
geboren werden und sterben;
weinen und lachen; klagen und tanzen; schweigen und reden;
lieben und hassen; Streit und Frieden.

aus Prediger Salomo 3

Walter Ring

* 11. Oktober 1935 † 26. Dezember 2022

Wir müssen Abschied nehmen in Trauer,
Liebe und Dankbarkeit

Renate Ring geb. Hofer
mit den Söhnen Markus, Asmus, Tobias
und ihren Familien
sowie Anverwandte

Traueranschrift: Bestattungen Raeth c/o Walter Ring,
Antoniusstr. 14, 47608 Geldern

Die Trauerfeier ist am Donnerstag, 05.01.2023 um 13:30 Uhr
in der Katharina-von-Bora-Kapelle in Walbeck, Ringstraße 22.
Im Anschluss findet die Beisetzung auf dem Friedhof statt.



„... vorbei nicht nur für ihn,
sondern für uns beide.
Es war ein trauriger Moment,
einer, in dem Zeit zu etwas wird,
das man mit allen Sinnen spürt,
eine Macht, gegen die kein
Kraut gewachsen ist.
Eine Gegenwart verwandelt
sich in eine Erinnerung.“

H. Martenstein ZEITmagazin 22.12.2022, Nr. 53

Heinz Wittmann

* 11. Februar 1953 † 23. Dezember 2022

Wir nehmen Abschied.

Renate

Lothar · Vera · Klaus · Alwine · Pascal · Dirk
Martin · Rolf · Jan · Tatiana · Andrea · Kyle · Reni
Herbert · Lydia · Salome · Christoph

Die feierliche Verabschiedung ist am Freitag, 13. Januar 2023 um 14.00 Uhr
in der Friedhofskapelle Alpen. Anschließend findet die Beisetzung statt.

Statt Blumen bitten wir um eine Spende für die Johanner-Sternstunden.
Spendenkonto: Bestattungen Opgenhoff Weeze, Kennwort
„Heinz Wittmann“, IBAN DE79 3245 0000 0700 5494 21

Kondolenzanschrift: Bestattungen Opgenhoff, Loëstraße 33, 47652 Weeze

Wir trauern um unseren ältesten,
bis zuletzt an allen Fronten aktiven Mitsegler



Wolfgang Steinwascher

* 15.09.1939 † Weihnachten 2022

Gründungsmitglied

Unser Vereinsschiff verliert mit ihm
seinen altgedienten Fahrensmann.
Er war noch voller Pläne.

Der Vorstand der Wassersportabteilung
des SWCV - im Namen aller Mitglieder

Statt Karten

Du bleibst für immer
in unseren Herzen

Elisabeth Quinders

geb. Lemken
* 29. Juli 1939 † 19. November 2022

Danke

sagen wir allen, die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten, ihre Anteilnahme auf vielfältige und tröstliche Weise zum Ausdruck brachten und gemeinsam mit uns Abschied nahmen.

Im Namen aller Angehörigen

Familie Schreier
Familie Riddermann
Familie Bienemann

Statt Karten

Henrie de Zeeuw

* 25. März 1944 † 18. November 2022

In den schweren Stunden des Abschieds durften wir erfahren, wieviel Wertschätzung, Freundschaft und Achtung unserem lieben Henrie entgegengebracht wurde.

Wir danken allen, die uns auf vielfältige und liebevolle Weise ihre Anteilnahme zum Ausdruck gebracht haben.

Im Namen aller Angehörigen
Familie Riet de Zeeuw

Xanten-Birten, im Januar 2023.

Einen ganz besonderen Dank möchten wir an dieser Stelle Dr. Zimmermann, Frau Quenders, der Caritas Xanten und dem Palliativ Netzwerk Goch zukommen lassen für die fürsorgliche Betreuung von Henrie.

Sicherheit für SeniorInnen

KREIS KLEVE. Zum Thema Sicherheit für SeniorInnen informiert die Kriminalpolizei Kreis Kleve am Dienstag, 17. Januar, 15 bis 17 Uhr, kostenfrei im AWO Seniorenbüro „Helmhilft“, Marktstraße 40, in Kevelaer. Im Mittelpunkt der Veranstaltung steht beispielsweise, wie man sich bei der „Enkeltrick-Masche“ oder sonstigen Betrugs-maschen im Internet, am Telefon oder an der Haustür richtig verhält. Außerdem werden nützliche Tipps vorgestellt, damit die Teilnehmenden von einem Einbruch sowie den materiellen und psychischen Folgeschäden verschont bleiben. Am Ende der Veranstaltung gibt es eine offene Diskussionsrunde, in der weitere Fragen Beantwortung finden. Eine verbindliche Anmeldung per Telefon oder per Mail ist erforderlich. Anmeldungen: AWO Seniorenbüro, Marktstraße 40, Kevelaer, Telefon 02832/9741770, Mail: seniorenbuero@awo-kreis-kleve.de (Diana Pau, Claudia Baum). Das Seniorenbüro „Helmhilft“ bietet unter anderem Beratung zu den Themen selbstständiges Leben in der eigenen Wohnung, Pflegegrad, Hilfen im Haushalt oder Alltag.



NOTDIENST

Apotheken:

Mittwoch: Rathaus-Apotheke, Busmannstr. 58, Kevelaer, 02832/5295

Donnerstag: Urbanus-Apotheke, Hauptstr. 6, Kevelaer-Winkelendonk, 02832/8410

Freitag: Drachen Apotheke, Issumer Str. 73, Geldern, 02831/6979

Samstag: Stern-Apotheke, Annastr. 23, Kevelaer, 02832/5187

Sonntag: Barbara-Apotheke, Annastr. 1, Geldern, 02831/87277

Montag: Dorf-Apotheke Kapellen, Lange Str. 3, Geldern-Kapellen, 02831/1340288

Dienstag: Galenus Apotheke, Markt 36, Geldern, 02831/5376

Mittwoch: Cuyper Apotheke, Antwerpener Platz 1, Kevelaer, 02832/893900

Ärzte:

Bundesweite kostenfreie Bereitschaftsdienstnummer 116117 für die Anrufzentrale.

Faxnummer für Sprach- und Hörgeschädigte **0800 5895210**.

Notdienstpraxis im St. Antonius Hospital Kleve, Albersallee 5-7, mo., di. und do. 19 bis 22 Uhr; mi. und frei. 13 bis 22 Uhr, sa., so. und Feiertage 9 bis 22 Uhr, ohne Voranmeldung.

Kinderärztliche Notdienstpraxis im St. Antonius Hospital Kleve, sa., so. und Feiertage 14 bis 18 Uhr, ohne Voranmeldung

Zahnärzte:

Kreis Kleve 01805/986700

Frauenberatungsstelle IMPULS

Voßstraße 28, 47574 Goch
Telefon 02823/419171
E-Mail: info@fb-impuls.de

Für Tiere:

Wenden Sie sich bitte an Ihren Haustierarzt

Nummer gegen Kummer:

116 111

Elterntelefon: 0800/111 0550

Pflegetelefon: 030/2017 9131

Hilfetelefon „Schwangere in Not“: 0800/404 0020

Hilfetelefon „Gewalt gegen Frauen“: 08000116 016



Einschlafen dürfen, wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann, ist der Weg zur Freiheit und Trost für Alle.

Johanna van Dornick

geb. Brinkhoff
* 03.09.1930 † 31.12.2022
Mitglied der Kath. Frauengemeinschaft

Wir werden dich nie vergessen:

Rainer und Bärbel
Alli und Sissi
Beatrix und Hansel
Frank und Franziska
Enkel und Urenkel

46487 Wesel-Ginderich, Schwanenhofstr. 7

Das feierliche Seelenamt ist am Freitag, 06.01.2023 um 14.00 Uhr in der Wallfahrtskirche St. Mariä-Himmelfahrt in Ginderich. Anschließend findet die Beisetzung von der Friedhofskapelle aus statt.

Anstelle von Blumen und Kränzen bitten wir um eine Spende auf das Konto des Förderverein Hospiz-Initiative Wesel e.V. Kirchenkreis Wesel
IBAN: DE 58 3565 0000 0000 360164 Stichwort: Hospiz-Initiative/Johanna van Dornick.

Sollte jemand aus Versehen keine besondere Anzeige erhalten haben, so bitten wir, diese als solche zu betrachten.

Statt jeder besonderen Anzeige

Ich bin müde geworden, meine Augen haben viel gesehen. Meine Ohren haben viel gehört. Es ist Zeit, dass ich dorthin gehe, wo ich die finde, die ich so sehr vermisst habe.

In der Geborgenheit seiner Familie ist er friedlich eingeschlafen.

Helmut Neymanns

* 10. März 1932 † 28. Dezember 2022

In Liebe
Herbert
Wolfgang †
Birgit und Hans
Björn und Judith
und Anverwandte

47608 Geldern, Weseler Straße 171

Der Wortgottesdienst ist am Freitag, 6. Januar 2023, um 12.00 Uhr in der Friedhofskapelle zu Geldern; anschließend ist die Beisetzung.

Ein herzliches Dankeschön an Frau Dr. Spickmann und dem Pflegeteam der Kurzzeitpflege von Haus Golten für die hervorragende Betreuung.

Einschlafen dürfen,
wenn man das Leben nicht mehr selbst gestalten kann,
ist der Weg zur Freiheit und Trost für alle.

Hermann Hesse

Irmgard Gellings

geb. Tekath

* 13. November 1930 † 30. Dezember 2022

In Liebe und Dankbarkeit:

Jutta und Eivind

Rita und Erwin

Willi und Uschi

Ludger

Enkel, Urenkel und Verwandte

46509 Xanten, Haus am Stadtpark

Traueranschrift:

Rita Lemkens, Voßheider Str. 173, 47574 Goch.

Wir verabschieden uns von unserer Lieben am Freitag, 06. Januar 2023, um 11:00 Uhr mit einem Trauergottesdienst in der Friedhofskapelle Xanten. Anschließend ist die Beerdigung.

Der Tod kann auch freundlich kommen zu Menschen, die alt sind, deren Hand nicht mehr festhalten will, deren Augen müde werden, deren Stimme nur sagt: „Es ist genug. Die Liebe bleibt.“

ELISABETH ROOSEN

geb. Pasch
* 31. Oktober 1924 † 28. Dezember 2022

Mitglied der kfd

Dankbar und in Liebe verbunden

Angelika

Ernst Josef und Susanne
Sarah mit Samuel · Castiel
Daniel mit Henry

Waltraud und Heinz

Kerstin und José

Felipe · Crispin

Britta und Andy

und alle, die gerne mit dir zusammen waren

Kondolenzanschrift: Bestattungen Opgenhoff, Loëstraße 33, 47652 Weeze

Das feierliche Seelenamt halten wir am Dreikönigsfest, den 6. Januar 2023 um 9.00 Uhr in der Pfarrkirche St. Cyriakus zu Weeze. Anschließend treffen wir uns an der Kapelle auf dem katholischen Friedhof und begleiten sie zu ihrem Ernst.

Eines Morgens wachst du nicht mehr auf.
Die Vögel singen, wie sie gestern sangen.
Nichts ändert diesen neuen Tagesablauf.
Nur Du bist fortgegangen. Du bist nun frei
und unsere Tränen wünschen Dir Glück.
J. W. von Goethe

Heinz Verfürth

KFZ-Mechanikermeister
Träger des Bundesverdienstkreuzes

* 07. Mai 1934 † 23. Dezember 2022

Wir nehmen Abschied von unserem lieben Vater,
Schwiegevater, Opa und Uropa
und wissen ihn mit seiner geliebten Margret wieder vereint.

Dieter und Petra Verfürth
Melanie und Ben

Irma und Jürgen Colley
Natalie und Roman mit Thomas und Hannah, Catharina

Jutta Verfürth
Lukas und Gina

Karl-Heinz und Tina Verfürth
Dennis und Nesli

Petra und Markus van Aken
Johanna und Simon mit Elisa, Hendrik, Lisbeth, Frieda

Andreas und Dana Verfürth
Ben

Kondolenzanschrift:

Trauerfall Heinz Verfürth, c/o Bestattungen Johannes Tepe, Viehstr. 10, 47589 Uedem.

Der Trauergottesdienst findet am Samstag, 14. Januar 2023, um 10:00 Uhr in der Friedhofskapelle Uedem statt. Anschließend ist die Urnenbeisetzung.



Notkirche Weeze

Impfrückgang bei Kindern

Sonderanalyse im Rahmen des Kinder- und Jugendreports der DAK-Gesundheit für NRW

NIEDERRHEIN. In Nordrhein-Westfalen sind die Impfungen bei Kindern und Jugendlichen in der Corona-Pandemie deutlich zurückgegangen. Im Vergleich zu 2019 gab es 2021 eine Abnahme von 13 Prozent. Hochgerechnet auf die Bevölkerung wurden somit rund 187.000 weniger Mädchen und Jungen in Nordrhein-Westfalen geimpft. Sowohl bei den Gesamtimpfungen als auch bei den Erstimpfungen liegt Nordrhein-Westfalen unterhalb des Bundestrends.

Besonders ausgeprägt ist der Rückgang bei HPV-Erstimpfungen zur Krebsvorsorge. Hier ist ein Minus von 31 Prozent zu verzeichnen. Das ist das Ergebnis einer Sonderanalyse im Rahmen des nordrhein-westfälischen Kinder- und Jugendreports der DAK-Gesundheit. DAK-Landeschef Klaus Overdiek wird vor den Folgen der Impfücke und sieht akuten Handlungsbedarf. „Mit Sorge beobachten wir schon länger die erheblichen Rückgänge im Impfverhalten bei Kindern und Jugendlichen bei uns in Nordrhein-Westfalen. Die Corona-Pandemie hat diesen ne-

gativen Trend verstärkt“, sagt Overdiek. „Vorsorge ist wichtig und Impfen eine Investition in die Zukunft. Zum Schutz der Kinder und Jugendlichen sind die ausgefallenen oder verschobenen Impfungen dringend nachzuholen. Wir müssen aktiv werden. Sonst wird die Gesundheit vieler junger Menschen wieder durch Krankheiten bedroht, die als nahezu ausgerottet galten. Wir brauchen eine breite Aufklärungskampagne, um Eltern verstärkt über den Nutzen von Impfungen und das Risiko einzelner Krankheiten aufzuklären.“

„Der Berufsverband der Kinder- und Jugendärzte kann die Analyse-Ergebnisse bestätigen“, sagt Präsident Dr. Thomas Fischbach, der in Solingen als Kinderarzt aktiv ist. „Die anhaltend hohen Infektionszahlen haben sicherlich auch negative Auswirkungen auf die Impfraten, die teilweise zweistellig gesunken sind. Wir müssen die Impfücken jetzt schließen.“

Nach den Daten der DAK-Gesundheit nahm der Anteil der Kinder und Jugendlichen in Nordrhein-Westfalen, die eine Impfung erhielten, insgesamt um

13 Prozent ab. Damit wurden 2021 hochgerechnet rund 187.000 weniger Kinder und Jugendliche in NRW geimpft als 2019. Auch gab es weniger Arztbesuche: So gingen 2021 landesweit hochgerechnet rund 284.000 weniger Mädchen und Jungen in die Praxen als vor der Pandemie (minus fünf Prozent).

Bei HPV-Impfungen zur Krebsvorsorge gingen die Zahlen 2021 in Nordrhein-Westfalen besonders stark zurück: So sanken Gesamtimpfungen um 18 Prozent und Erstimpfungen um knapp ein Drittel (31 Prozent). Dabei gab es kaum Unterschiede zwischen Mädchen und Jungen. Insgesamt wurden in Nordrhein-Westfalen weniger Kinder und Jugendliche gegen HPV geimpft als im Bund. Seit 2007 empfiehlt die Ständige Impfkommission (STIKO) eine HPV-Impfung für Mädchen und seit 2018 auch für Jungen. Humane Papillomviren (HPV) werden sexuell übertragen und können Gebärmutterhalskrebs, Anal- und Peniskrebs sowie Krebs im Mund-Rachen-Raum verursachen. Eine Impfung sollte vor dem ersten Geschlechtsverkehr erfolgen.

Deutlich ist auch die Abnahme bei den Gesamtimpfungen gegen Diphtherie, Keuchhusten, Tetanus, Kinderlähmung, Haemophilus influenzae Typ b und Hepatitis B mit einem Minus von 17 Prozent (die sogenannte 6-fach-Impfung: DTap-IPV-Hib-HepB). Hier wurden 2021 rund 80.000 weniger nordrhein-westfälische Kinder und Jugendliche geimpft. Im Bereich Pneumokokken erhielten 65.000 weniger Kinder und Jugendliche eine Impfung (minus 14 Prozent) – eine fast doppelt so starke Verringerung wie im Bund (minus neun Prozent).

Ebenfalls große Rückgänge gab es bei Gesamtimpfungen gegen Meningokokken C (minus 21 Prozent). Unter Gesamtimpfungen werden sowohl die erste und letzte Dosis eines Impfzyklus sowie Auffrischimpfungen zusammengefasst. Ein Sonderfall in der DAK-Sonderanalyse ist die Masern-Mumps-Röteln-Impfung: Während die Dreifach-Impfung in NRW im Jahr 2021 um 27 Prozent zurück ging, stieg die Vierfach-Impfung gegen Masern, Mumps, Röteln und Windpocken um zwölf Prozent an.

Der Rückgang wurde in Nordrhein-Westfalen nicht ausgeglichen.

Für den nordrhein-westfälischen Kinder- und Jugendreport untersuchte das Wissenschaftsteam von Vandage und der Universität Bielefeld Abrechnungsdaten von rund 142.000 Kindern und Jugendlichen bis 17 Jahren, die bei der DAK-Gesundheit in Nordrhein-Westfalen versichert sind. Analysiert wurden die Jahre 2019 bis 2021. Beispielsweise flossen aktuell Daten aus 697.000 Arztbesuchen und 128.000 Impfungen in die Analyse ein.

Die DAK-Gesundheit ist mit 5,5 Millionen Versicherten, davon rund eine Million in Nordrhein-Westfalen, die drittgrößte Krankenkasse Deutschlands und engagiert sich besonders für Kinder- und Jugendgesundheit.

Die DAK-Gesundheit übernimmt die HPV-Impfung für alle Kinder im Alter bis 17 Jahren und zusätzlich im Rahmen einer Satzungsleistung für alle 18- bis 26-Jährigen. Damit geht die Kasse über den gesetzlichen Leistungsanspruch hinaus. Informationen zur HPV-Impfung gibt es unter: www.dak.de/hpv



Dachdecker erhalten mehr Geld

Dachdecker bekommen mehr Geld. Der Stundenlohn für Gesellen ist zum November auf 20,50 Euro gestiegen – ein Plus von fünf Prozent. Das teilt die Industriegewerkschaft Bauenergie (IG BAU) mit. „Für Gesellen geht es immerhin um rund 170 Euro mehr im Monat. Wer leer ausgeht, sollte sich an die Gewerkschaft wenden“, sagt Karina Pfau, Bezirksvorsitzende der IG BAU Duisburg-Niederrhein. Insgesamt gibt es im Kreis Kleve nach Angaben der Arbeitsagentur 86 Dachdeckerbetriebe mit derzeit rund 740 Beschäftigten. Auch für eine Inflationsprämie habe sich die IG BAU stark gemacht: „Es gibt 950 Euro, um zu helfen, die gestiegenen Lebenshaltungskosten aufzufangen. Das Geld kommt in zwei gleichen Raten im Frühjahr 2023 und 2024. Es ist steuerfrei. Auch Sozialabgaben entfallen“,

sagt Pfau. Ein weiteres Lohn-Plus von drei Prozent wird es nach Angaben der IG BAU bereits im nächsten Oktober geben. „Außerdem tut sich für Viele jetzt auch beim Urlaub etwas. Es geht bis zu zwei Tage mehr“, so Pfau. Die Unternehmen setzen zudem auf den Nachwuchs: „Es gehört zum Job der Dachdecker, Solarpanels auf die Dächer zu bringen. Um stärker auf Sonnenenergie im Kreis Kleve zu setzen, braucht das ‚Klima-Handwerk‘ allerdings Azubis. Deshalb wird auch die Ausbildung in Dachdeckerbetrieben jetzt noch attraktiver“, sagt Karina Pfau. Die Auszubildungsvergütung werde für jedes Ausbildungsjahr in zwei Schritten angehoben. So erhalten Auszubildende nach Angaben der IG BAU im 3. Lehrjahr künftig 1.260 Euro. Ab Oktober nächsten Jahres sind es dann sogar 1.320 Euro. Foto: privat

Auto-Verkauf

Ab 02. TÜV neu An/Verkauf Auto v. Bergen Klever21, Kranenbg. 01722631881

E200d T, EZ 2/22. silber, 31000km, viele Extras wie AHK, Sitzh, etc., NP 63 TSD, für FP 37900,- ☎ 0172/6441312 Xtn

Opel Corsa C 1.2 16V Klima, silber/grau, Bj. 2006, 80 PS, Benzin, 2. Hand, unfallfrei mit Gebrauchsspuren, 4 ganz neue Allwetterreifen, 111.500 km, TÜV bis 7/2023, Klimaautom., elek. FH, 2.200€ Tel: 01520/9044947 v. Privat in Krefeld

van-bergen-automobile.jimdosite.com

Maler führt sämtliche Malerarbeiten preiswert und fachgerecht aus. Rufen Sie an - egal wann ☎ 02823/3637 Fax: 02823/4335

Maler führt zu fairen Preisen aus. Maler-, Tapezierarbeiten u. Fassadenanstrich. ☎ 0174/9013563 o. 0178/8958792

Wer kennt das nicht?! Der PC streikt... Was nun? Hilfe rund um den PC finden Sie bei mir ☎ 0173/5474322

World Vision
Zukunft für Kinder!

worldvision.de

Umzüge

Umzugsservice A-Z Vogel: Meisterbetr. mit gel. Schreiner und EU-L. mit Vers. Lagerboxen zu verm. Wir sind geprüft & zugelassen bei allen Ämtern + Krankenkassen! ☎ 02823/4723

Immo-Gesuche

Ahmerkamp Immobilien: Häuser am Niederrhein zu kaufen gesucht. Kostenlose Marktpreis-Ermittlung ☎ 0172/7828643

Arno Bakkers, Cuijk, NL, sucht Einfamilienhaus im Kreis Kleve zu kaufen. Bitte alles anbieten von Danwitz & Partner Immobilien, ☎ 02823/975 902 oder 0800 - 100 51 10, www.sofort.info

Immo-Angebote

Grundsteuerwert 2022 Wir helfen bei der Abgabe der Erklärung. Claus Burian-DeinProfimakler.de ☎ 02823/4195282

Grundsteuerwert 2022 Wir helfen bei der Abgabe der Erklärung. Claus Burian-DeinProfimakler.de ☎ 02823/4195282

Kennen Sie den Wert ihrer Immobilie? Gerne ermitteln wir für Sie (einschl. prof. Auswertung)nur 49,- (mit Luftbild mögl.) www.bkm-fritz-pesch.de 02832/5510 Bausparkasse Mainz Gbtl. Niederrhein

Streuobstwiese -1,2 ha- in Straelen-Kastanienburg zu verkaufen. KP 59.000 € , ☎ 0172/2156479

Sonsbeck, 1. Etage, ca. 80m², 3 ZKDB, ab 1.04. zu verm., KM 465€ + NK + 3 MM Kaution ☎ 02838/91603 Mo.-Do. von 8 bis 12 Uhr

Sonsbeck, DG, 2 Etage, 2 ZKDB, 68m², Balkon, Stellpl., KM 350 € + NK ab 01.02.23 zu vermieten ☎ 02838/1381

Sonsbeck Ortsmitte, 1- OG, ca. 120m², 4 ZKDB, Dachterrasse, Stellpl., ab 01.02.2023 zu verm., 670€ + NK + 20€ Stellpl., 3 MMK, Mo-Do v. 8-12 Uhr ☎ 02838/91603

Sonsbeck Ortsmitte, DG, schöne helle Whg mit Dachbalkon, ca. 68m², 2 ZKDB, mit EBK, Stellplatz, keine Tierhaltung, ab 1.2.23. zu verm. KM 445€ + Stellpl. 20€ + NK + 3 MM Kaution ☎ 02838/91603 Mo.-Do. 8-12 Uhr

Uedem, PKW-Garage, Nähe Markt/Volksbank, zu vermieten, 60,00 € /Monat. ☎ 0178-1470758

Weeze, Carport (Unterstellpl.) ab sofort zu verm. ☎ 02837/534

Xanten, 56m² Altbauwhg., Nähe Fussgängerzone, 3 Zi., DB, Vorratsr., Balkon, 368 € , + 70€ NK + Heizung + Strom, zum 01.03.23 zu verm. ☎ 02801/5580.

Pflege & Betreuung

24h Betreuung durch polnische Pflegekräfte <http://www.seniorenhilfe24.info> oder ☎ 0162/6304603

Alltags-Unterstützung

durch qualif. Kraft, Päd. o. ä., gern älter, ggfs. Quer-einsteiger, 12 Std./Woche für lebenswürdigen jg. Mann, 26 J. in KLE gesucht. ☎ 0160/92614648

Sie/oder Ihre Angehörigen leben alleine und brauchen doch ab und an Unterstützung? Sei es bei der Pflege/Arztbesuche oder einfach im Alltag? Liebvoll Pflegefachkraft 36, kümmert sich kompetent um Sie, oder Ihre Angehörigen. Ich freue mich auf Ihren Anruf 0151/54646455

Gesundheit & Kosmetik

Alles neu, Best of Beauty Podologische Fußpflege ab sofort möglich ☎ 02821/8989801 o. 0175/1907088

Kontakte

Chloe, auch H & H ☎ 0174/3232344

Einmal Moni - immer Moni! Reife Hausfrau. Nur Hausbesuche. 0162/4218577

Entsp. Massage Kleve ☎ 0175/4577761

Lena ist da, Di.-Fr, H+H ☎ 0163/4432063

Melanie, attraktiv, heiß & sexy, nur Hausbesuche ☎ 0172/5748553

Melanie, attraktiv, heiß & sexy, nur Hausbesuche. ☎ 0172/5748553

Mona, sexy, erfahren, auch schwierige Fälle, tgl. 8-21 Uhr. ☎ 0151/15940211

Bekanntschaffen

Seriöser Single-Treff Ü50, 19 Jahre in Kleve! Komm auch! ☎ 0175/1161811

Chiffre

Bei einer Chiffre-Anzeige möchte der Inserent erst einmal anonym bleiben. Damit Sie sich auf eine Anzeige melden können, senden Sie uns Ihren Brief, der den Inserenten erreichen soll und notieren die Chiffre-Nummer auf dem Briefumschlag. Wir leiten Ihren Brief ungeöffnet an den Inserenten weiter.

Chiffre-Antworten bitte an die **Niederrhein Nachrichten** Postfach 1254 - 47592 Geldern + Chiffre-Nr.

Freizeit

Kevelaer, 52 jähr. Dame sucht Gesellschafterin 1x /Woche, 1 Std. für je 5 € Honorar ☎ 0173/4932186

Auto-Gesuche

Ab alle Baujahre: Ankauf von allen Pkws, Lkws, Diesel und Benzinern, mit allen Schäden. Tüv u. Kilometerstand egal. ☎ 02821/8392205 ☎ 01578/8835399

Ab alle Baujahre: Deutscher Händler kauft alle PKW, Busse, LKW auch beschädigt zu fairen Preisen, auch Sa./So. 02152/3525

Ab aller Baujahre: Ankauf aller Pkws und LKWs, Zustand egal ☎ 02832/9257345

Ältere Japan Busse/PKW Opel, VW, Mercedes, 0172/2631881 Deutsche Fa. Kaufe Toyota, Honda, Mazda, Kia, defekt

Alle Altfahrzeuge kauft deutsche Firma, Motor-, Getriebe- oder Unfallschaden egal, auch am Wochenende. ☎ 0151/12494184

Altwagenkauf ☎ 02831/2685

Ämtliche Bekanntmachungen

Hinweis gemäß § 6 Absatz 1 der Bekanntmachungsverordnung NRW:

GOCH miteinander Stadt®

Die Tagesordnung zur 17. Sitzung des Rates am Dienstag, den 10.01.2023, 18:00 Uhr im Sitzungssaal des Rathauses, Markt 2, 47574 Goch ist auf der Internetseite der Stadt www.goch.de/bekanntmachungen erfolgt.

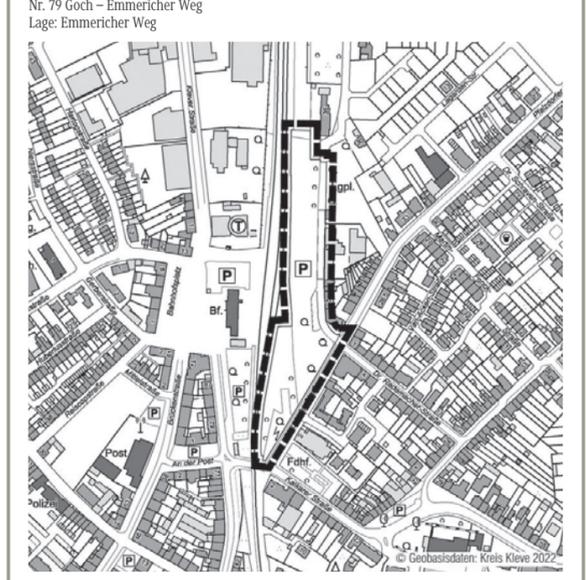
Goch, den 27. Dezember 2022
gez. Ulrich Knickrehm
Bürgermeister

BEKANNTMACHUNG

der erneuten öffentlichen Auslegung des Entwurfes des Bebauungsplanes

GOCH miteinander Stadt®

Nr. 79 Goch – Emmericher Weg
Lage: Emmericher Weg



Der Bau- und Planungsausschuss hat am 24.11.2022 die erneute öffentliche Auslegung des Planentwurfes gem. § 4a Abs. 3 i.V.m. § 3 Abs. 2 des Baugesetzbuches gebilligt (Planbereich sh. Skizze).

Der Planentwurf wird mit der Entwurfsbegründung in der Zeit vom **12.01.2023 bis einschließlich 25.01.2023 während der Bestimmung der Abteilung Stadtplanung und Bauordnung im Neubaudeckungsplan, Markt 2, 3. Obergeschoss, Zimmer 3.29**, erneut öffentlich ausgelegt.

Eine vorherige Besuchs anmeldung ist erforderlich (telefonisch 02823/520-235 oder 02823/520-211, per Mail an malte.letter@goch.de oder swantje.valenta@goch.de).

Der Planentwurf und die Entwurfsbegründung können ab dem 12.01.2023 auch unter der Internetadresse www.goch.de/stadtplanung eingesehen werden.

Während der Auslegungsfrist können Stellungnahmen abgegeben werden. Diese können schriftlich eingereicht, bei der Abteilung Stadtplanung und Bauordnung zur Niederschrift erklärt, über die obenstehende Internetadresse oder per E-Mail abgegeben werden.

Gemäß § 4 a Abs. 6 BauGB wird darauf hingewiesen, dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über den oben bezeichneten Bauleitplan unberücksichtigt bleiben können, sofern die Stadt Goch deren Inhalt nicht kannte und nicht hätte kennen müssen und deren Inhalt für die Rechtmäßigkeit des Planes nicht von Bedeutung ist.

Gemäß § 13a Abs. 21. V. m. § 13 Abs. 3 BauGB wird darauf hingewiesen, dass im beschleunigten Verfahren von der Umweltsprüfung nach § 2 Abs. 4, von dem Umweltbericht nach § 2a, von der Angabe nach § 3 Abs. 2 Satz 2, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, sowie von der zusammenfassenden Erklärung nach § 6a Abs. 1 und § 10a Abs. 1 BauGB abgesehen wird.

Goch, den 27.12.2022
Knickrehm
Bürgermeister

Brot für die Welt
Würde für den Menschen.

Miet-Gesuche

Dringend! Ehepaar su. 2-3 Zi.-Whg. in Alpen-Mitte ☎ 0152/56118558

Ehepaar (Rentner) mit altem Kater sucht dringend ab 1.2.23 neue Bleibe in Kleve oder näheren Umgebung. Wegen Verkauf des 23 J. von uns gemieteten Hauses müssen wir ausziehen. Gesucht wird ein Haus od. eine Whg. ca. 80-100m², 3 ZKDB, Balkon, Keller, WM 800-1000€ ☎ 02821/7114812

Familie 3 Pers. sucht ab sofort 3 Z. Whg. in Kleve, Goch, Tierfrei, Nichtraucher, ruhig. ☎ 0176/29363460

Welche alleinstehende Dame möchte mit mir, 62J., Rentnerin freundlich u. abgeschlossen eine WG in Kleve gründen? ☎ 0151/70502794

Welche Familie kann sich vorstellen, mir, 62J., Rentnerin, freundlich u. abgeschlossen, ein Zimmer in Geldern od. Kleve zu verm. ☎ 0151/70502794

Miet-Angebote

Bedburg-Hau, kl. 58m² Whg., 2 ZDB + Balkon + Stellplatz ab 01.01.23 o. später, KM 390€ + NK Abschlag 150€ , 2MM Kaution ☎ 02837/534

Kranenburg, 2-Zi., KDB, Balk.,Keller, ab sofort, ab 45 J., WBS erforderlich, ☎ 0173/5487323

Kranenburg-Nütterden, DG-Whg., 45m², 2 ZKDB, renoviert, KM 256 € , keine Tierhaltung, ab sofort zu vermieten ☎ 02826/5703

Krb.-Nütt. 3 Zi., KDB, 85m², DG, Balkon, gerne mittleren Alters, KM 490€ + NK, ☎ 0173/2725371

Ladenlokal in Sonsbeck, Hochstr., mit Parkplätzen, zum 01.04.23, KM 480 € ☎ 02838/2396

Seniorenwohnung in Kleve-Kellen, Haus Cellina, geh. Ausstattung, 60m² mit Balkon, ab sofort zu vermieten, KM 550,- + NK, 2 KM Kaution. ☎ 0172-2513743

Kardiologische Praxis sucht ab sofort MFA (m/w/d) in Teil-/bzw. Vollzeit. Bitte schriftl. Bewerbung an: Dres. med. Durben, Konein und Bockstette, Ostring 3 in 47441 Moers.

KFZ-Handel su. KFZ-Mechatroniker o. Meister (m/w/d) in Vz. o. Tz. ☎ 02152/9980127

Landchaftsgärtner u. Gartenhelfer (m/w/d) in Voll- o. Teilzeit ges. 02823/3354

Stapler-Führerschein gut & günstig. BeSta GmbH, H. Ernst 02832/9752620

ZMP, ZMF ZFA (m/w/d)

Vollzeit/Teilzeit, Wiedereinstieg gesucht
Dr. E. Angenlahr
47661 Ißsum · Wiesenweg 10
Tel. 028 35/28 29
angenlahr@t-online.de

Stellen-Angebote

Optik R
RAMBACH + REINTJES
Wir suchen Verstärkung für unser Team zum **01.03.2023**
Augenoptikermeister (w/m/d) in Vollzeit
Schriftliche Bewerbung z.Hd. Herr Klaus Reintjes k.reintjes@optik-r.com
Hoffmannallee 4 / 47533 Kleve / Tel.: 02821-77660 / www.optik-r.com

Machen Sie mehr aus Ihrem Testament.
Zum Beispiel einen Schulabschluss.
kinder not hilfe
kindernothilfe.de/testament
marco.hofmann@kindernothilfe.de

Wir suchen Dich ab sofort in Vollzeit als **Teamleitung Vertriebsinnendienst (m/w/d)**
Du betraust u.a. telefonisch und schriftlich unsere Key-Accounts im In- und Ausland und baust die bestehende Geschäftsbeziehungen aus. Zudem steuerst du alle Aktivitäten im Vertriebsinnendienst, inklusive Führung und Entwicklung des Vertriebsteams.
Weitere Informationen zu dieser und weiteren freien Stellen findest du unter www.faltbox.com/de/karriere/ oder scanne einfach den QR-Code. Bitte sende Deine Bewerbung und Fragen an personal@faltbox.de.

WALTHER Faltsysteme GmbH | Hoogeweg 136 | D-47823 Kevelaer | Tel. +49 (0) 2832 9723-0 | www.faltbox.de

Stellen-Angebote

WINKEL sucht erfahrene Bürohilfen nach Lüllingen für statistische Nacharbeiten am PC. Ihre Hilfe wird jeden Monat in der 1. oder 2. Monatswoche MO bis SA an 2 oder 3 Tagen für bis zu 20 Std. à 15 € in der Zeit von 15:00 bis 22:00 Uhr benötigt. Interessent*innen melden sich bitte unter 0172-2631318 für erste Informationen.

Karrieremesse Niederrhein 20. + 21. Januar 2023 Messe Kalkar - Eintritt frei! www.karrieremesse-niederrhein.de

Allrounder (m/w/d)

auf Minijob-Basis für Lager- und Hausmeisterarbeiten gesucht.

Aufgaben:

- Reparatur- & Instandsetzungsarbeiten
- Betreuung der Fahrzeuge (z.B. Gabelstapler)
- Reinigung & Pflege der Außenanlagen
- Gelegentliche Unterstützung bei der Produktion sowie dem Wareneingang

Bewerbungen bitte per E-Mail an s.schroer@agasaat.de

www.agasaat.de

agaSAAT GmbH
Kelvinstraße 2
47506 Neukirchen-Vluyn
Telefon: 02845-91460



Wir sind ein Handwerksunternehmen mit Schwerpunkt Vertrieb und Montage von Fenstern und Türen aus Kunststoff!

Wir suchen ab sofort eine Bürokraft w/m/d

- Sie sollten folgende Qualifikationen mitbringen:
- Abgeschlossene kfm. Ausbildung
- Gute Kenntnisse in DATEV, Excel, Word, Outlook
- Flexibilität - Belastbarkeit - Zuverlässigkeit

Wir bieten Ihnen einen abwechslungsreichen und interessanten Arbeitsplatz für 35 Std./Woche.

Wenn wir Ihr Interesse geweckt haben, bewerben Sie sich mit aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen bei:

Brouwers Vertriebs GmbH

Gewerbering 40a · 47623 Kevelaer
Tel: (02832) 5034710 · valentin@brouwers.de



Netzwerk für Erziehungsstellen & Pflegefamilien
0 28 21 - 979 37 37
www.netzwerk-sfl.nrw
info@netzwerk-sfl.nrw

PFLEGEELTERN ALS ERZIEHUNGSSTELLE für Dauer- u. Bereitschaftspflege in NRW gesucht



OMEXOM

Mitarbeitende (m/w/d) mit handwerklichem Geschick

Omexom als Energiedienstleister sieht sich in der Schlüsselrolle zur Erfüllung der Energiewende. Die Zukunft gestalten Menschen mit Energie. Werde Teil des Teams und unterstütze uns in der Projektleitung.

DEINE AUFGABEN

- Einrichten und Absichern der Baustellen
- Erstellen von Kernbohrungen
- Schneidarbeiten in Beton und Asphalt sowie Reparatur- und Sanierungsarbeiten inkl. Oberflächenwiederherstellung
- Eigenverantwortliche und qualitätsbewusste Ausführung der Tätigkeiten



Hier gehts zum Profil:

DEINE BENEFITS

- Tariflichen Urlaubsanspruch sowie tarifliche Sonderzahlungen und Weihnachtsgeld.
- Ein eigenes Firmenhandy sowie ein fest zugeordnetes Firmenfahrzeug für die Arbeitseinsätze auf den täglichen Außenbaustellen.
- Verantwortungsvolle und abwechslungsreiche Aufgaben mit täglicher Heimkehr.
- Ein angenehmes Arbeitsklima, flache Hierarchien und kurze Entscheidungswege.
- Mitarbeiter-Benefits wie der Erwerb vorzugsigster VINCI Aktien mit Gratisaktienprogramm, Prämien, die Anlage von Wertzeitkonten, Zuschüsse zur betrieblichen Altersvorsorge u. v. m.
- Eine gemeinsame Unternehmenskultur
- Einen zukunftsorientierten Arbeitsplatz sowie die Sicherheit und Nachhaltigkeit eines großen Konzerns.

GEMEINSAM BAUEN WIR DIE NETZE DER ZUKUNFT

Omexom Elektrobau GmbH | Horlemannplatz 1 - 47589 Uedem
www.omexom.de/karriere

Suche zur Verstärkung meiner allgemeinmedizinischen Praxis eine

med. Fachangestellte m/w/d

ab sofort in Voll- oder Teilzeit.

Wir sind ein modernes, junges Team und freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Zuschriften bitte an

Praxis für Allgemeinmedizin Dr. Ruth Spickmann
Am Bückelewall 92 · 47608 Geldern · Tel. 0173 / 534 15 11

Teilzeit-Angebote

Biogartenbaubetrieb aus Straelen su. motivierte u. zuverlässige Mitarbeiter (m/w/d) zum Ernten, Aufbereiten und Pflegen u. Schnittblumen. Wir arbeiten im familiären Team ☎ 0163/3356659

Fahrer gesucht für Mo. Abends zur Therapie nach Issum ☎ 02825/10190

Gärtner, für Privatgarten, für 10 Std. wchtl., 17€ /Stunde gesucht ☎ 0172/9222020

Haushaltsfee für ca. 25 Std. je Woche für Zweifamilienhaus in Xanten gesucht (Mo-Fr von 09.00 - 14.00 Uhr). Vorerfahrung, Zuverlässigkeit und Gründlichkeit werden vorausgesetzt. Wir freuen uns auf Ihren Anruf unter ☎ 0171/7515563

Haushaltshilfe für 1-PH für 4 Tage wöchentlich, bei sehr guter Bezahlung gesu. ☎ 0172/9222020

Haushaltshilfe in Uedemerfeld / Uedem gesucht. Familie sucht Hilfe für 2x wöchentlich. Oder 1x wöchentlich zum Saubermachen und evtl. Kochen. Bitte melden unter ☎ 02825/539932

Küchenhilfe für Restaurant in Kerken auf 450€ -Basis bei guter Bezahlung gesu. ☎ 0151/59947302

Putzhilfe in Kevelaer-Kervenheim gesu., 2x/Woche für 2-3 Std. ☎ 02825/10190

Reinigungskräfte für Rheinberg, 5,5 Std. auf Steuerkarte ☎ 02843/98160, Gebäudereinigung Neuß GmbH 47495 Rheinberg, Mo-Fr. 8.30-16 Uhr

Reinigungskräfte für Rheinberg auf 520€ Basis, Mo-Do f. 2 Std. plus Fr. 1,5 Std., täglich ab 16 Uhr ☎ 02843/98160, Gebäudereinigung Neuß GmbH 47495 Rheinberg, Mo-Fr. 8.30-16 Uhr

Reinigungskräfte für Rheinberg auf Steuerkarte gesu., AZ Mo-Fr tägl. 2,5 Std., Schlüsselobjekt ☎ 02843/98160, Gebäudereinigung Neuß GmbH 47495 Rheinberg, Mo-Fr. 8.30-16 Uhr

Reinigungskräfte (m/w/d) auf gerin. Basis gesu., für ein Kindergarten in Xanten/Wardt Schlüsselobj., AZ: Mo-Fr je 1St. 45 Minuten ab 16:15 Uhr, IR Service ☎ 02845/94041

Reinigungskraft auf Minijob-Basis in Kevelar gesucht. 2-Personenhaushalt ohne Kinder/Tiere. Do. oder Fr. vormittags, 4 Stunden. Anfragen an: haushaltshilfe-kevelaer@web.de

Reinigungskraft (m/w/d) auf Steuerkarte für Kleve gesucht. AZ: Mo.-Sa. von 7.00-9.00 Uhr, Gebäudereinigung I. Wüllenweber ☎ 02823/29485

Servicekraft für Restaurant in Kerken auf 450€ -Basis bei guter Bezahlung gesu. ☎ 0151/59947302

Suche seriöse Hilfe fürs Internet. SMS an: ☎ 0152/51696342

Verstärkung für allgemeine Hausarbeiten in Kranenburg-Mehr ges., PKW erforderlich, ☎ 0176/80161003

Wir suchen eine Putzhilfe in Xanten für alle 2 Wochen je 4 Stunden im Privat-haushalt. ☎ 02801/3248

Wir suchen für unser Anwesen in Sevelen eine erfahrene, flexible Hausfrau, die mit allen Arbeiten vertraut ist und Freude daran hat, sich 4x 4 Std. / Woche um die Pflege unseres Haushaltes und unserer Räumlichkeiten zu kümmern ☎ 0173/5323534 o. 02835/6781

Wir suchen per sofort Reinigungskräfte als Mini- oder Medijobber für unseren Markt in Kleve Oberstadt. Arbeitszeiten Mo.-Sa. 6.00-9.00 Uhr und/oder 19.00-21.00 Uhr. Bewerbung bitte telefonisch unter ☎ 02821/70336 bei Frau Wenzel od. E-Mail an n.wenzel@edeka-schroff.de

Wir suchen von Xanten bis Kleve! Tatkräftige, zuverlässige u. fröhliche Menschen für die Unterstützung von Senioren gesucht. Teilzeit u. Minijob möglich. Durch nicht medizinische Betreuung unterstützen Sie Senioren, die Zuhause leben. Flexible Arbeitszeiten sind möglich. Bitte nur mit PKW u. FS. Home Instead Xanten-Kleve, Am Haus Veen 6, 47546 Kalkar, ☎ 02824/9992490, E-Mail: xanten-kleve@homeinstead.de

Zuverlässige/r Fahrer/in Essen auf Rädern gesucht, AZ ca. 09.30-13.00 Uhr, Minijob, Start: Kalkar ☎ 02824/17174



Dringend gesucht in:

- Stenden
- Eyll
- Schaephuysen
- Kranenburg
- Nütterden
- Kevelaer
- Rheurd
- Rindern
- Geldern-Kapellen
- Donsbrüggen

Zusteller (m/w/d) für die Niederrhein Nachrichten.

Alle Informationen und Bewerbung unter www.nn-logistik.de oder QR-Code einscannen.



Wir suchen

Zeitungszusteller (m/w/d)

für die Zustellung der Niederrhein Nachrichten am Mittwoch und/oder am Samstag.

- freie Zeiteinteilung
- sehr gute Bezahlung
- persönlicher Ansprechpartner
- u.v.m.

Die Niederrhein Nachrichten werden mit bereits eingelekten Prospekten vor Ihre Haustüre geliefert. Zur Verteilung erhalten Sie eine kostenlose Zustellerkarte.

Weitere Informationen und Bewerbung unter www.nn-logistik.de oder QR-Code einscannen.



Die Niederrhein Nachrichten sind eine qualitativ hochwertige Anzeigenzeitung, die sich besonders durch eine starke Lokalredaktion und hohe Druckqualität auszeichnet. Durch eine flächendeckende Verteilung der Zeitungen und Beilagen, werden die Menschen bis in die kleinsten Orte am Niederrhein stets über lokale Geschehnisse auf den neuesten Stand gebracht. Die Niederrhein Nachrichten gelten als wichtiges Informationsmedium in den Kreisen Kleve und Wesel.

Für die Tätigkeit als

Springer-Zusteller (m/w/d)

(geringfügige Beschäftigung bis zu 520 € monatlich)

suchen wir erwachsene Personen mit eigenem Kfz, die am Mittwoch sowie Samstag die Niederrhein Nachrichten in Kranenburg, Kevelaer, Kleve-Stadt und Ortschaften an die Haushalte zustellen.

Sie werden eingesetzt zur kurzfristigen Übernahme von Verteilbezirken bei krankheits- und urlaubsbedingtem Ausfall des Stammzustellers.

Neben einer Vergütung über dem Mindestlohn, erhalten Sie eine Kilometergelderstattung sowie Benefits für NN-Mitarbeiter. Darunter u. a. exklusive Event-Vergünstigungen.

Bei Interesse bewerben Sie sich unter Telefonnummer 02831/97770 - 688 oder per Mail an „info@nn-logistik.de“

Niederrhein Nachrichten Logistik GmbH
Marktweg 40 c · 47608 Geldern



Aus- und Weiterbildung

Spannende Ausbildung für AZUBIS mit Energie! Job mit Perspektive

Elektroniker (m/w/d) für Energie- und Gebäudetechnik

- Du willst 2023 in eine neue Zukunft starten?
- Du hast Lust auf spannende Aufgaben in einem interessanten Tätigkeitsfeld?
- Du bringst handwerkliches Geschick mit, Teamfähigkeit und Engagement?
- Bei uns schaffst Du täglich neue, einzigartige Projekte. Du siehst das Ergebnis Deiner Arbeit!

WIR bieten DIR ab 08/2023 die Möglichkeit zur AUSBILDUNG! Bewirb Dich JETZT!



Tel.: 02835 79997-0 - info@gdelektro.de - Am Schankweiler 9, 47661 Issum

Stellen-Gesuche

Buchhaltung hat noch Termine frei, sortieren, kontieren verbuchen. Datev und Lexware Kenntnisse, ☎ 0157/53305464

Hausmeister, betreut Ihre Immobilien. ☎ 01525/1781970

Schreiner hat noch Termine frei: Innenausbau, Inneneinrichtung, Reparaturen... ☎ 01525/1781970

Terrassenbau, Umgestaltung erledigt langjähriger Spezialist. ☎ 01525/1781970

Teilzeit-Gesuche

Akhtar putze Ihre Fenster 0173/8498680

Altenpflegerin mit Herz und viel Erfahrung sucht seriöse Stelle als 24 Std. Senioren Betreuerin ☎ 0159/01489862

Handwerker sucht Arbeiten im Trockenbau, Streichen, Tapezieren, Laminat usw. ☎ 0160/95470949

Trockenbauer, Spachtler, Verputzer, Streichen, tapezieren und Badsanierung, sucht Arbeit ☎ 0174/8600829

Urlaub

1a FeWo S-Schwarzwald nä. Titisee/Feldberg, Balkon, 2-3P., ☎ 0177/3375676

Alken/Mosel NR-FeWo ☎ 02605/3282 www.ferienwohnungen-glagau.de

Wohnmobile

Beyl Xanten Reisemobilverkauf, Vermietung, Rep. aller Marken, TÜV Gas-Abn., Zubehör, Zelte ☎ 02801/90941

Vermietung & Verkauf von Hymer / Laika / Carado, gelderland-mobile.de ☎ 02831/9102828

Wir kaufen Wohnmobile & Wohnwagen 03944 - 36 160 www.wm-aw.de FA

Ihre Spende hilft kranken und behinderten Kindern in Bethel. www.bethel.de

Garten & Landwirtschaft

Alle arbeiten im Garten wie Rollrasen, Heckenschnitt und Baumfällung. Besichtigung kostenlos. ☎ 02833/3574 0173/7345069

Alle Wurzeln fräsen, ☎ 0171/7764238

Altschrottabholung ☎ 02831/2685

Baumfällungen, Gartengestaltung u. -pflege, Strauch- u. Heckenschnitt ☎ 02831/86936 od. 0173/6802313

Caritas Gartenteam FairKaufHaus Geldern bietet Hecken- und Baumschnitt, Baumfällungen, Gartengestaltung, -pflege u.v.m. ☎ 02831/974302 Jan./Feb. Termine frei

DE-Zaun.de Fam. Ried ☎ 02837/7806

Gartengestaltung/Pflege, Hecken, Gehölzschnitt, Beratung kostenlos ☎ 0177/8604022

Kirschloberbeersträucher ca. 3 m hoch abzugeben. Sträucher müssen selbst ausgegraben werden. ☎ 02835/446704

Teichreinigung, Teichsanierung u. Teichbau - das ist unsere Spezialität. Wir beraten Sie vor Ort. Teich- und Pumpencenters Vos e.K., Geldern ☎ 02831/93480

Gewerbliche Verkäufe

Trapezbleche/ Thermoelemente für Dach u. Wand in großen Mengen am Lager, auch Sonderposten. Raiffeisen-Bauzentrum Wankum 02836/915020

Musik

Klavierunterricht ☎ 02824/9295158

So geben Sie Ihre Kleinanzeige auf

- unter anzeigen.niederrhein-nachrichten.de können Sie Ihre Anzeige im Internet aufgeben
- senden Sie uns Ihren Anzeigentext per E-Mail an service@nn-verlag.de
- wir sind auch telefonisch für Sie erreichbar:
Geldern: 02831/977700
Kleve: 02821/4008020

Ihr Niederrhein Nachrichten Service-Team

Impressum

NIEDERRHEIN NACHRICHTEN

Verlag GmbH
47608 Geldern, Marktweg 40c
Tel. 02831/97770-0
Fax 02831/97770-70
Öffnungszeiten und Kleinanzeigenannahme:
Tel. 02831-9777077
Mo. - Do. 8 -12.30 Uhr u. 13 - 17 Uhr,
Fr. 8 - 14 Uhr
47533 Kleve, Hagsche Straße 45
Tel. 02821/40080-20
Öffnungszeiten und Kleinanzeigenannahme:
Mo. - Do. 9-13 Uhr u. 13.30-17 Uhr,
Fr. 9-14 Uhr
www.nn-verlag.de
E-Mail: nachrichten@nn-verlag.de
USt. ID-Nr.: DE 811 114736

Anzeigen und Beilagen

Straelen, Kerken, und Wachtendonk:
Stefan Bull 02831/97770-25
Geldern, Veert, Walbeck und Pont:
Isabell Cooper 02831/97770-39
Rheurd, Kapellen und Issum:
Beyhan Gündogan 02831/97770-26
Xanten, Sonsbeck, Alpen und Rheinberg:
Hannes Gietmann 02802/5979960
Rainer Beckmann 02802/5979960
Kevelaer-Stadt und Ortsteile:
Iris Mehlem Kunze 02831/97770-33
Goch und Uedem:
Hildegard Gomolla 02831/97770-28
Bedburg-Hau und Kalkar:
Regina Bartjes 02831/97770-27
Kleve:
Gaby Kemper 02821/40080-34
Kleve-Kellen und Niederlande:
Sven Labod 02821/40080-47
Kranenburg und Weeze:
Jürgen Baumann 02831/97770-35
Emmerich, Rees und Bocholt:
Anna Lämmerzahl 02821/40080-29
Niederlande:
Jeanette Katzy 02821/40080-24

Anzeigenleitung

Tobias Kleinebrahm 02831/97770-10
kleinebrahm@nn-verlag.de

Redaktion

Geldern, Straelen, Kerken, Wachtendonk, Issum und Rheurd:
Andrea Kempkens 02831/97770-42
kempkens@nn-verlag.de
Kevelaer und Weeze:
Kerstin Kahrl 02831/97770-43
kahrl@nn-verlag.de
Goch und Uedem:
Corinna Denzer-Schmidt 02831/97770-44
denzer-schmidt@nn-verlag.de
Xanten, Sonsbeck, Alpen und Rheinberg:
Sabrina Peters 02821/40080-45
peters@nn-verlag.de
Kleve, Bedburg-Hau, Kranenburg und Kalkar:
Verena Schade 02821/40080-46
schade@nn-verlag.de
Emmerich und Rees:
Michael Bühs 02821/40080-64
buehs@nn-verlag.de
Redaktion:
Heiner Frost 02821/40080-67
frost@nn-verlag.de
Sonderthemen:
Helge Engelen 02831/97770-48
engelen@nn-verlag.de

Redaktionsleitung

Andrea Kempkens 02831/97770-42
kempkens@nn-verlag.de

Online

Kontakt: Michael Jansen 02831/97770-21
jansen@nn-verlag.de

Satztechnik

Wolfgang Stenmans 02831/97770-57
satz@nn-verlag.de

Vertrieb

Niederrhein Nachrichten
Logistik GmbH
Marktweg 40c, 47608 Geldern
Warennahme: Am Pannofen 23 a
Vertriebsleitung:
Heike Haupt 02831/97770-688
Zustellung: 02831/97770-688

Geschäftsführung

Beate Alßmann
Leonhard Steger

Druck

RBD, Düsseldorf Heerdt
Gesamt-Zustellerauflage (Mi.) 143.480
Gesamt-Zustellerauflage (Sa.) 149.510

Preisliste

Gültig ist die Preisliste Nummer 49 ab 1.1.2023

Annahmeschluss

für Geschäfts- und Familienanzeigen
Mittwochsausgaben: Mo. 13.00 Uhr
Samstagsausgaben: Do. 13.00 Uhr

Nachdruck der von der Niederrhein Nachrichten Verlag GmbH gesetzten, gestalteten und veröffentlichten Anzeigen, Texte und Bilder ist nur mit unserer ausdrücklichen Zustimmung erlaubt. Für unverlangte Einsendungen wird keine Gewähr übernommen.

Postbezug der Niederrhein Nachrichten 92,- € zzgl. MwSt.

Informationen zum Datenschutz bei den Niederrhein Nachrichten finden Sie auf unserer Homepage unter https://nn-verlag.de/datenschutz/



Partner der Anzeigenblatt-Kombi Ein Zusammenschluss von Anzeigenblättern im westlichen NRW-Wirtschaftsraum.



Falls Sie dieses Produkt nicht mehr erhalten möchten, bitten wir Sie, einen Werbeverbotsaufkleber mit dem Zusatzhinweis „Keine kostenlosen Zeitungen“ an Ihrem Briefkasten anzubringen. Weitere Informationen finden Sie auf dem Werbuchaerportal www.werbung-im-briefkasten.de

Loslösegruppe für Kinder

KEVELAER. Die „Küken“ sind eine Eltern-Kind-Gruppe für Kinder ab anderthalb Jahren, die noch keinen Kindergartenplatz haben. Ab dem 10. Januar bietet das Familienbildungswerk der AWO diese Loslösegruppe an zwölf Terminen dienstags und donnerstags, 8.30 bis 11.30 Uhr, in der Begegnungsstätte Kevelaer, Bury-St.-Edmunds-Str. 5 an. Hier soll der Kindergarten-Alltag geprobt werden mit viel Zeit zum freien Spiel sowie für Bastel-, Sing- und Kreisspiele. Somit können Trennungängste von Eltern und Kindern langsam abgebaut werden. Die Leitung hat Heike Wheeler. Anmeldung und Infos gibt es beim AWO Familienbildungswerk, Thaerstraße 21, Kleve, Telefon 02821/8363229 (Monika Mechlinski), Mail: awo-fbw@awo-kreiskleve.de

LESERBRIEFE

Kompetent und einfühlsam

Betrifft: Versorgung als Notfall

Als Notfall wurde ich am 5. Dezember 2022 durch die Rettungssanitäter, die mich sofort professionell versorgt und zum Marienhospital in Kevelaer in die kardiologische Notaufnahme gebracht haben. Dort erfolgte durch die diensthabende Ärztin und die KrankenpflegerInnen eine sehr verständnisvolle und verantwortungsbewusste Behandlung. Da kein Intensivbett frei war - auch in der näheren Umgebung nicht - verlegte man mich ins St. Willibrod Spital in Emmerich. Hier erlebte ich auf der Intensivstation sowie auf der Station 5c eine medizinisch und auch pflegerisch sehr kompetente menschlich einfühlsame Behandlung. So konnte ich am 15. Dezember 2022 in deutlich gebessertem Zustand entlassen werden. Den ÄrztInnen, den Pflegeteams sowie den Rettungssanitätern gilt mein herzliches Dankeschön.

**Ursula Seesink
Kevelaer**

Leserzuschriften werden unabhängig davon veröffentlicht, ob die darin zum Ausdruck gebrachte Meinung mit der Meinung der Redaktion übereinstimmt. Sinnwahrende Kürzungen behält sich die Redaktion vor. Anonyme Zuschriften werden nicht veröffentlicht.



Weihbischof besucht Airport Weeze

Der Weihbischof für den Niederrhein Rolf Lohmann (2.v.l.) traf sich in Begleitung des Weezer Bürgermeisters Georg Koenen (r.) und des Pastors Klaus Martin Niemann (2.v.r.) mit Flughafen-Geschäftsführer Dr. Sebastian Papst (l.). „Wir freuen uns über das Interesse des Weihbischofs und seinen Besuch. Uns liegt generell an einem regelmäßigen Austausch mit prägenden Persönlichkeiten aus unserer Region, aber auch mit Verbänden, Parteien und Bürgern. Gerne stellen wir dabei unsere Arbeit und die Entwicklungen an unserem Airport vor. Zugleich interessieren wir uns für die Perspektive unserer Gäste auf den Flug-

hafen“, sagt Dr. Sebastian Papst. Weihbischof Lohmann, unter anderem verantwortlich für den Niederrhein, interessierte sich besonders für die Aussichten auf dem Reisemarkt. „Als regionaler Airport sind wir auf einem guten Weg. In der passagierstarken Sommersaison haben unsere motivierten Teams auch in Spitzenzeiten die Serviceabläufe perfekt beherrscht. Darauf haben unsere internationalen Gäste sehr positiv reagiert“, sagt Dr. Papst. Auch über die Situation am Arbeitsmarkt sprachen die Besucher mit Dr. Papst. Die Lage auf dem lokalen Arbeitsmarkt sei derzeit noch stabil, aber weiterhin nicht ein-

fach. Auch über die zentrale Flüchtlingsunterkunft ZUE des Landes in Weeze habe man sich ausgetauscht. Die Unterkunft ist derzeit gut ausgelastet. Und Lohmann, der auch Umweltbischof ist, zeigte sich beeindruckt von dem Trend zu nachhaltigen Verkehrsmitteln. „Der Flugsektor ist bemüht, verstärkt erneuerbare Energien zu nutzen und CO₂-neutral zu wirtschaften“, so Dr. Papst. So ist der Airport beispielsweise eine Kooperation mit EVIA AERO eingegangen. Das Unternehmen will europäische Regionen verbinden und setzt dabei zu 100 Prozent auf nachhaltig und regional produzierten Strom.

Foto: privat

Nächster Reparaturtermin

KEVELAER. Der nächste Reparaturtermin der reparierBar Kevelaer findet am Dienstag, 10. Januar, 16 bis 20 Uhr, im Generationenhaus unter der evangelischen Jesus-Christus-Kirche an der Brunnenstraße statt. Die ehrenamtlichen Mitglieder des Vereins sind vor Ort und versuchen, defekte Elektrokleingeräte, Nähmaschinen sowie Spielsachen zu reparieren oder Hilfe zur Selbsthilfe zu geben. Ebenfalls werden kleinere Holzreparaturen und Näharbeiten durchgeführt. An diesem Tag wird ein Messer- und Scherschleifer für gerade Klängen zum Schärfen und ein Uhrmacher anwesend sein. Pro Besucher kann „ein“ defektes Teil eingereicht werden. Sollte am Ende der Veranstaltung noch Zeit sein, kann auch ein weiterer Gegenstand, mit neuem Laufzettel versehen, eingereicht werden. Kalte und warme Getränke sowie kleine Snacks verkürzen die Wartezeit und bieten Gelegenheit für einen Plausch untereinander. Die Teilnahme ist kostenlos, um eine Spende wird gebeten. Eine vorherige Anmeldung unter Telefon 01525/9147700 oder über die Homepage des Vereins über das Kontaktformular ist zur besseren Planung erwünscht. Ehrenamtliche HelferInnen, nicht nur für Reparaturen, sind willkommen. Eine Mitgliedschaft im Verein ist kostenlos.

Ungewöhnlicher Passagier

Schildkröte wurde am Flughafen Weeze in Flugzeug aus Marrakesch sichergestellt

WEEZE. Die Einsatzkräfte der Kontrolleinheit Flughafen Weeze wurden am 29. Dezember 2022 darüber informiert, dass eine kleine Schildkröte als „Blinder Passagier“ in einem Flugzeug aus Marrakesch nach Deutschland einreiste.

Die Schildkröte war im Flugzeug herrenlos unterwegs und wurde nach der Landung an die ZöllnerInnen übergeben. Nach der Erstversorgung erfolgte die Übergabe an den TerraZoo in Rheinberg. Dort wurde die Schildkröte als Maurische Landschildkröte (lateinischer Namen



Die Maurische Schildkröte lebt jetzt im TerraZoo in Rheinberg.

Foto: Hauptzollamt Duisburg

Testudo graeca) bestimmt. Die Maurische Landschildkröte ist

eine Tierart, die nach dem Washingtoner Artenschutzabkommen geschützt ist. Die Ein- und Ausfuhr kann auf Grund der Bedrohung ihrer Population nur mit artenschutzrechtlichen Dokumenten erfolgen. Vermutlich gab es diese Bescheinigung nicht, denn ein Besitzer konnte unter den Passagieren nicht ermittelt werden. Bei der Mitnahme von artengeschützten Tieren, Pflanzen oder daraus hergestellten Gegenständen droht nicht nur die Beschlagnahme, sondern auch die Verhängung einer Geldstrafe.

Musikalische Ermutigung

Die Reihe „Kultur im Priesterhaus“ wird fortgesetzt

KEVELAER. Die Pfarrgemeinde St. Marien lädt am Beginn des Jahres 2023 erneut in den historischen Speisesaal ein. Der stimmungsvolle und musikalische Abend unter der Überschrift „Ermutigung“ setzt die beliebte Reihe „Kultur im Priesterhaus“ fort.

„Wir müssen nicht hinten beginnen bei den Regierungsformen und politischen Methoden, sondern wir müssen von vorn anfangen, beim Bau der Persönlichkeit“, so schrieb es einst Hermann Hesse.

Dieser Gedanke leitet und inspiriert das Klezmertrio „bernshteyn“ in seinem neuen Programm „Ermutigung“. Ute Bernstein (Geige, Gesang, Rezitation), Achim Lüdecke (Gitarre, Gesang) und Peter Hohlweger (Akkordeon, Gesang) bringen dabei Texte verschiedener Dichter, jiddische Lieder und Klezmermusik zu Gehör, die auf vielfältige Weise zu einem intensiven Leben in Wahrhaftigkeit ermutigen. Pastoralreferent Dr. Bastian Rütten freut sich besonders auf den Abend. Ihn verbindet eine lange Bekanntschaft mit dem Trio. Schwärmend erzählt er von dem, was die Zuhörer an diesem Abend erwartet: „Lachend, weinend, zornig und zärtlich gibt



Das Klezmer-Trio „bernshteyn“ tritt am 22. Januar auf.

Foto: privat

das Trio musikalisch und rezitierend der Sehnsucht nach Echtheit, Tiefe und Glaubwürdigkeit Raum. Zu Beginn des neuen Jahres 2023 kann diese Ermutigung nur gut tun.“ Aus dem Hebräischen stammend setzt sich das Wort Klezmer übrigens aus zwei Silben zusammen: „kli“ und „zemer“. Übertragen heißt das in etwa: „Instrument für Musik“ beziehungsweise „Werkzeug des Liedes/des Gesangs“. Mit dem Wort Klezmer waren also ursprünglich im Jiddischen zu-

nächst die Musikinstrumente gemeint, später auch die Musiker selber. Heute bezeichnet das Wort „Klezmer“ ein musikalisches Genre, nämlich die Musik der aschkenasischen - also deutschstämmigen - Juden Osteuropas des 19. und beginnenden 20. Jahrhunderts. Klezmer-Musik wurde zum Ausdruck des Exil-Daseins. Sie war Heimat, in der Riten und Traditionen fortgelebt werden konnten. Der Abend findet am Sonntag, 22. Januar 2023, im Priesterhaus statt (Eingang ist

über die Pforte am Kapellenplatz). Beginn ist um 17 Uhr (Einlass 16.30 Uhr). Eintrittskarten (17 Euro) sind natürlich begrenzt wegen der begrenzten Platzmöglichkeiten im Speisesaal. Sie sind erhältlich im Ladenlokal von Lucia Jacobs auf dem Kapellenplatz, so wie im Onlineshop unter www.wallfahrt-kevelaer.de. Während der Veranstaltung und in der Pause bietet das Team der Priesterhausküche ausgewählte Weine aus dem Weinkeller an.

Wir gratulieren unseren Zustellern zum Geburtstag

Fred Everardus van Beers	Kleve	Lars Tockook	Straelen
Justin Bemong	Alpen	Mara Tabea Giebels	Kalkar
Lawin Hasn	Kleve	Paul Rütter	Kleve
Kiara Frömming	Geldern	Johann Wormland	Kevelaer
Mostafa Abdul Kader	Xanten	Ole Verhaaren	Bedburg-Hau
Naser Niazi	Xanten	Noel Boukema-Komescher	Rees
Tristan Pohland	Xanten	Mees Mollen	Xanten
Kacper Tomczak	Geldern	Thea Lemmens	Kalkar
Hannah Schmidt	Kleve	Paul Engemann	Kerken
Luisa Angenendt	Alpen		
Louis Steenvoort	Emmerich		
Johannes Gartz	Issum		
Emily Salli	Rheinberg		

NN LOGISTIK
NIEDERRHEIN NACHRICHTEN LOGISTIK GMBH

Familienanzeigen online aufgeben

Motive und Informationen finden Sie unter www.niederrhein-nachrichten.de/musteranzeigen

Annahmestellen für persönliche Aufgabe:

Marktweg 40c 47608 Geldern	Hagsche Str. 45 47533 Kleve	Martinseck 1 46519 Alpen-Veen
--------------------------------------	---------------------------------------	---

oder per E-Mail an info@nn-verlag.de

KEVELAERER SEID EINIG BÜRGERSTIFTUNG

- ist eine Stiftung von Kev. Bürgern für Kev. Bürger
- unterstützt und fördert Kinder und Jugendliche
- eröffnet Perspektiven für ihre Zukunft

Mehr Infos unter: www.seid-einig.de

Jede Woche sparen und neue Angebote entdecken!

Unsere beliebtesten Prospekte jetzt auch online und in der Weekli-App

So stehen Ihre Sterne

- Widder 21.03.-20.04.**
Sie dürfen zwischen durch auch einmal innehalten und tief Luft holen. Sie können unmöglich alle Forderungen sofort erfüllen, denen Sie jetzt begegnen. Schalten Sie also lieber einen Gang zurück.
- Stier 21.04.-21.05.**
Muten Sie sich nicht mehr zu als Ihre physische Verfassung erlaubt. Wenn Sie jetzt kürzer treten, ist das kein Zeichen von Schwäche, sondern von Vernunft.
- Zwilling 22.05.-21.06.**
Wissen Sie, was Sie wollen, werden Sie kaum noch zu bremsen sein. Praktische Aufgaben zu regeln, fällt Ihnen leichter als noch vor kurzem. Nur Liebesangelegenheiten könnten eine Klärung fordern.
- Krebs 22.06.-22.07.**
Jetzt fällt es Ihnen leicht, Ihre Erwartungen mitzuteilen und sich in andere hineinzudenken. Eine geeignete Zeit, um etwas mit anderen zu unternehmen - von einem harmlosen Flirt sollten Sie sich aber nicht zuviel versprechen.
- Löwe 23.07.-23.08.**
Auch im Alleingang verfügen Sie über genügend Kraft und Entschlossenheit, Ihre Entscheidungen umzusetzen. Andere werden dies respektieren. Freundschaften fordern allerdings Ihre Stellungnahme.

- Wenn Sie diesen Raum für Ihre Werbung reservieren möchten, dann rufen Sie uns an: Tel. 028 31/977 70 39 Niederrhein Nachrichten**
- Jungfrau 24.08.-23.09.**
Spannungen mit Freunden und Kollegen lassen sich nur durch Offenheit beheben. Reden Sie also Klartext, damit die Differenzen wirklich bereinigt werden können.
- Waage 24.09.-23.10.**
Was Ihnen bis zum Wochenende noch undurchschaubar vorkommt, wird ab Montag deutlich erkennbar und kann ab dann von Ihnen bereinigt werden.

- Skorpion 24.10.-22.11.**
Wenn Sie mit sich selbst nicht ganz im Reinen sind, werden Sie auch unsicher im Umgang mit anderen. Warten Sie wichtige berufliche Schritte noch etwas ab.
- Schütze 23.11.-21.12.**
Eine gute Gelegenheit, Beziehungen zu klären und neue Menschen kennenzulernen. Eine anregende Woche, die besonders für Kurztrips, Besuche, Gespräche und Verhandlungen sehr geeignet ist.
- Steinbock 22.12.-20.01.**
Wenn man Ihnen jetzt entgegenkommt, muss das nicht nur an Ihrer freundlichen Art liegen. Überlegen Sie auch, was sich die anderen davon versprechen.
- Wassermann 21.01.-19.02.**
Jetzt heißt es am Ball bleiben. Ihre Ziele sind realistisch, auch wenn andere an Ihnen zweifeln. Solange Sie die Dinge weiterhin mit Humor nehmen, überwinden Sie jede Hürde.
- Fische 20.02.-20.03.**
Sie sind gerade dabei, Ordnung in alle Bereiche zu bringen, die Ihnen wichtig sind. Entweder Sie trennen sich jetzt von alten Plänen oder Sie setzen all Ihre Energie ein, diese doch noch zu verwirklichen.